

Digitized in 2006
by
Thrinaina Informatics Ltd, Secunderabad, A.P., India.
(<http://www.thrinaina.com>)

From the original owned by
Sundarayya Vignana Kendram
and its partner Institutions

as part of the
British Library Endangered Archives Programme
supported by the
Lisbet Rausing Charitable Fund

Except for individual research purpose
any reproduction should be made with
written permission from the

Sundarayya Vignana Kendram,
1-8-1/B/25/A, Bagh Lingampally, Hyderabad - 500 044
Andhra Pradesh, India

COPYRIGHT STATEMENT

The copyright laws of the United States (Title 17, United States Code) and of India (Copyright Act of 1957) govern the making of photocopies or other reproductions of copyrighted material including foreign works under certain conditions. In addition, the United States extends protection to foreign works by means of various international conventions, bilateral agreements, and proclamations.

Under certain conditions specified in the laws, libraries and archives are authorized to furnish a photocopy or other reproduction. One of these specified conditions is that photocopy or reproduction is not to be used for any purpose other than private study, scholarship, or research. If a user makes a request for, or later uses, a photocopy or reproduction for purposes in excess of "fair use," that user may be liable for copyright infringement.

These institutions reserve the right to refuse to accept a copy order if, in their judgment, fulfillment of the order would involve violation of the copyright laws of the United States or India.

Ramanujulu Reddy, Buduru, 1899-

రత్నాబాయి

ప్రొద్దుటూరు, 1925

Record no. 460

Ramanujulu Reddy, Buduru, 1899-

Ratnābāyi

Prodduṭūru, 1925

Record no. 460

SUNDARAYYA VIGNANA KENDRAM

1-8-1/B/25/A, Bagh Lingampalli
Hyderabad – 500 044, Andhra Pradesh, India

Bibliographic Record Target

Ramanujulu Reddy, Buduru, 1899-

రత్నాబాయి : సాంఘిక నవల / గ్రంథకర్త బూదూరు రామానుజులురెడ్డి. -

ప్రొద్దుటూరు : జానకీ ముద్రాక్షరశాల, 1925.

v, vi, 72, vii, 3, 3, 4 p. ; 19 cm.

Record no. 460

Ramanujulu Reddy, Buduru, 1899-


Ratnābāyi : sāṅghika navala / granthakarta Būdūru

Rāmānujulureḍḍi. - Prodduṭūru : Jānakī Mudrākṣaraśāla, 1925.

v, vi, 72, vii, 3, 3, 4 p. ; 19 cm.

Record no. 460

35 mm microfilm

Image placement: IA  IB IIB

Date filming began:

సారస్వత వికేతనము

వేటపాలెం

ప్రస్తుతము పేరు

రత్నా బిఱులు

గ్రంథకర్త

బూదూరు శామమ్మజులపల్లి

ప్రస్తుతము సంఖ్య

1655 వర్గ సంఖ్య

1655

సారస్వతవిశేషములు, వేటపాలెము

గ్రంథ సంఖ్య 1665

సంఖ్య

యీ గ్రంథమును యందు క్రింద వ్రాసినదిగా యిచ్చి వేటి

లోపల వ్రాసిన యివ్వవలెను.

--	--	--

శ్రీ బాలభారతి గ్రంథనిలయము.
అనుబంధ గ్రంథమాల—౨.

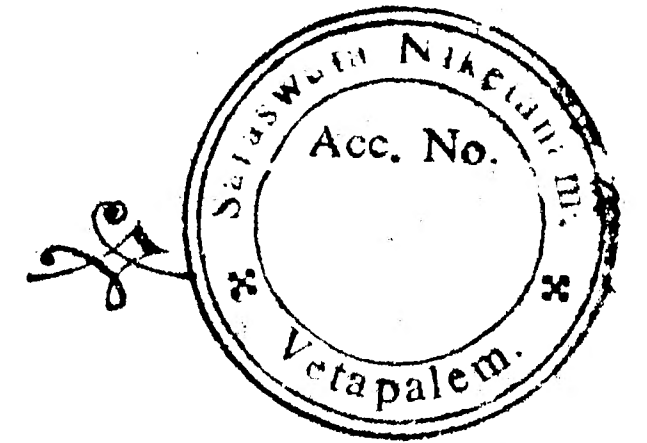
1655

రత్నాబాయి.

(సాంఘిక సవల.)

గ్రంథకర్త:

బూదూరు రామానుజులురెడ్డి.
చి వ్యా ఙ్గ.



జానకీముద్రాక్షరశాల, పొద్దుటూరు.

1925

సార్వస్వామ్యసంకలితము.

వెల రు 0—5—0

రాజపోషకులు. 1655

మ॥ రా॥ రా॥ శ్రీ. పాణెం యెర్రమునిరెడ్డిగారు,
ల్యాండులాడు, బొల్లవరం.

„ దాసు కేశవరావు పంతులుగారు,
ప్రాప్రైటర్, వాణిపెన్,
బెజవాడ

„ వి. నాగిరెడ్డిగారు,
ల్యాండులాడ్, అండు మద్రాసు
పాకప్పుకమిటి మెంబరు,
చాన్సలరు.

„ బొల్లని మునిస్వామినాయుడుగారు,
బి. ఎ, బి. యల్., యం. యల్. సి., యఫ్. యం. యల్.

పోషకులు.

మ॥ రా॥ రా॥ శ్రీ. యేడిదే. వెంకట్రావుగారు,
అంధోర్యస్య సంపాదకులు,
ఆర్యపురం, రామచంద్రం.

„ ధమిడిపాటి కామేశ్వరశాస్త్రిగారు,
శ్రీమద్వాల్మీకి రామాయణ గ్రంథమాలావ్యాససామంతులు,
ఆర్యపురం, రామచంద్రం.

న హా యు లు.

— 0 —

- మ. రా. రా. శ్రీ. శేషనాథ కృష్ణమూర్తిగారు,
ప్రొద్దుటూరు.
- „ జె. సుబ్బయ్యగారు,
ప్రొద్దుటూరు.
- „ నామా వెంకటసుబ్బయ్య శ్రేష్ఠిగారు,
తెలుగు పోయట్,
ప్రొద్దుటూరు.
- „ బి. వెంకటగురువయ్య శ్రేష్ఠిగారు,
దనరాజుకెప్పంట్లు.
సంధ్యాల.
- „ మునికోటి శ్రీనివాసరావుగారు. R. P. A.
ప్రొఫైటర్, బి. ఇంజనీరింగ్ కాలేజీ, విజయవాడ.
సంధ్యాల.

శ్రీ

శ్రీ. అంకితము.

చిన్నతనమునుండియు నా అభివృద్ధికై నిరంతరము నేక
విధముల దోషపడుచు, నాకన్నివిధముల సుశిక్షణ మొసంగి
నాదరించుచుండు

గురుతుల్యులును,

చిన్నతనమునుండియు నా అభివృద్ధికై నిరంతరము నేక
విధముల దోషపడుచు, నాకన్నివిధముల సుశిక్షణ మొసంగి
నాదరించుచుండు

శ్రీ ముత, బొల్లిని మునిస్వామినాయుడుగారు, బి.ఎ., బి.ఎల్.,

యం.యల్.సి. యఫ్-యం-యు.

వారియొక్క

దివ్యచరణములకు భక్తిమెయి

నీగ్రంథమును సమర్పించుచున్నాడను.

బాదూరు రామానుజులు రెడ్డి.

౧౯౧౭

శ్రీరామచంద్ర.

అవతారిక.

—o—

గ్రంథరచన కిదియె నాప్రథమయత్నము. పిన్నటనుండి యు నాకు, మన హిందూదేశమునం దాదికాలమునుండియుఁ బ్రఖ్యాతి పహించియున్న యాంధ్రభాషయం దెక్కువ యభిమానముండుటచే, తదనుకరణములగు గ్రంథములను మిగుల శ్రద్ధవహించి చదువుచుంటిని.

అంతమాత్రముతోఁ దృప్తిజెందక, సంఘసర్వస్వముల గ్రంథములను వారియవన్యాసములును మిగులయత్నమునఁ దిలకించుచు, ననేకసంఘ సంస్కరణ సభల కేగి, నేని నూతన విషయములు దెలిసికొనుచుండెడి వాఁడను. అటుల గొంతకాలము గడచినపిదపఁ బసితనముననుండినను, నాకు యే దేనియొక సాంఘిక గ్రంథమును రచితమునుకొర్క జనించెను. నాయభిలాష కుపబలముగ నామిత్రులనేకులు నన్నం దులకుఁ జోత్పహించుచుండిరి. నేనును నాయశక్తతను బాటించక, శ్రీ శారదాంబపై భారమువైచి, కార్యోన్ముఖుడనై “రత్నాబాయి” యనునీచిన్ని గ్రంథమును వ్రాయుటకు బ్రారంభించి ముగించితిని.

ప్రస్తుతకాలమున నాంధ్రభాషయందుఁ గొన్ని సంఘ సంస్కరణోద్యమ గ్రంథములు ప్రకటింపఁబడియున్నవి, మఱి

ప్రకటింపబడుచున్నవి. అందు మనభారతాంధ్ర దేశమునం దం
తటను వ్యాపించి సంఘనాశము గావించుచుండు కన్యాశుల్క
వరశుల్కముల గూర్చి వెల్లడింపబడియున్నవి. మరికొన్ని నితర
దురాచారములగూర్చియు గ్రంథరూపమునను వ్యాసలేఖనము
ల మూలమునను ప్రకటింపబడుచున్నవి గాని, యట్టి యమూ
ల్యములగు గ్రంథములఁజదివెయి, జదువకయు మన దేశీయులా
విషయముల నాచరణకుఁ దేక, వెనుకంజనైచుచు మానముద్ర
వహించుట మిగులశోచనీయముగ నున్నదనుట కెంతయుజంతిం
చెదను.

మనుష్యుఁడు నిజకుటుంబ పోషణకై యెట్టి హీనవృ
త్తియైన నవలంబించి ధనమును సంపాదించి దారపుత్రాదులను
బోషించుకొన వచ్చునుగాని, తానుగన్నబిడ్డలను విక్రయించు
కొని యాధనమువలన జీవింపఁదలఁచుటకన్న బాపపుకృత్యము
వేటొందులేదనియుఁ గన్యావిక్రేతలకును గోమాంసమునమ్ము
కటికవారికిని భేదమించుకేనియు లేదనియు ధర్మశాస్త్రము లు
ద్ఘోషించుచున్నవి. పురుషవేశ్యలపగిదిఁ గన్యలతోడ నైదువేలు
బదివేలు, నూటార్లు, సైకిళ్లు, నిమ్మని యత్తమామల బాధిం
చుచు వరశుల్కములవాతఁబడిన యువకులును గటికవానికి సా
టియగువారే!

కటికవానికైన నొకప్పుడు కరుణయుండునుగాని, కన్యా
శుల్క వరశుల్క పిశాచములువట్టి శివమాట ప్రీపురుషుల

సునుంతయు నట్టిదయ గలుగకున్నది. ఇట్టి సంఘదురాచార
కార్యములచే యన్నిసంఘములును క్షీణదశ నొందుచున్నవి.

మనవారెన్నియో “సంఘసంస్కరణ సభలని” చాటిం
చి, వేదికలపైనెక్కి యుపన్యాసములిచ్చి యలసి సొలసి నిద్రం
చుచుండుటచే నీపిశాచములు మనదేశమునందింకను దలయెత్తి
స్వేచ్ఛగాఁ దిరుగులాడుచు నె యున్నవి.

సంఘ సంస్కరణాభి మానులును గ్రీమాశోభలును
నగు మహాశయులు బయలుదేరి సంఘ సంస్కరణోద్యమము
చారము విరివిగఁ గావించిననే, మన హిందూసంఘ మున్నతోడ
శకు రాఁగలుగును లేజేని, దారిద్ర్యదేవతకు వశమగుటయే
గాక, భారతదేశగౌరవమును సయితము దక్కించుకొనలేని వార
మగుదుము.

ఔరా! వివాహసమయములందు వధూవరులనమ్ముకొ
ను దుర్వ్యాపారము పవిత్రభూమియగు నీభారతావని సంకురిం
చుటెంతయు శోచనీయము, దురాచారములకు సంబంధించినవై,
చిత్రాతి చిత్రములును దుఃఖజనకములును మన కనులయెదు
ట జరుగుచున్నట్టివియు నగు నీశుల్కముల గాఢలుపెక్కులు

గల్పింపబడివాని యందీకథ “కాయస్థ” వంశమున జరిగినట్లు
వ్రాఁచియున్నది. భారతాంధ్రదేశములందొక కాయస్థవం
శవసనే యిట్టిదురాచారములున్నవని తలఁచుఁపక, ప్రతినా
గర జాతీయందును వేరుపురుగై సంచరించుచున్నదని పాఠక

మహాశయులు గ్రహింపవలయును,

ఈకథ కొంతవఱకు జరిగినదేయైనను మనదేశమందలి కన్యావిక్రేతలకును వరశులకు ప్రియులకును హితముగఱపుటకై కాలానుగుణముగ అందందు నేనుగల్పించి పెంచి నవలగా వ్రాసితిని. ఇది నా ప్రథమయత్నమని యిదివఱకే విన్నవించు కొనియుంటిని కాన, దీనియందుఁ దప్పులు పెక్కులుండవచ్చును. వానినిఁ బాటింపక యొప్పులనే గ్రహించెదరని గుణగ్రహణ పారీణులగు పండితవర్త్యుల బ్రాథ్మికులు నిందుఁగల ప్రమాదములను తమింది నాకుఁ దెలిపినచో గృతజ్ఞుడనై ద్వితీయము ప్రణమునందుఁ బొందుపఱచెదనని విన్నవించెదను.

వర్షత్రయము నాడీ గ్రంథమును నేరదించియుండియు భాషాభిమానుల సాయములేక మూలబడియుండిన నా గ్రంథ విషయమెరింగి అత్యంతాభిమానమున దీనిఁగోరి తనుగ్రంథమాలయందు బ్రకటించి నాకన్నివిధముల ప్రోత్సాహము గల్పించి సాహాయపడిన వైశ్యకుల తిలకమును ఆంధ్రభాషాప్రేమకులును కవులచాలితి మందారమును, కర్నూలు మండలాంతర్గత మగు చాగలమఱ్ఱియందుండు శ్రీబాలభారతీ గ్రంథనిలయాధ్యక్షులును, యవకశ్రేష్ఠులును నగు శ్రీయుత మదల్లపల్లెరామసుబ్బయ్యశ్రేష్ఠిగారికి కృతజ్ఞతాపూర్వకముగ నావందనము లర్పించుటయె గాక శ్రీయఃపతివారికన్నివిధముల సర్వదా సాయవహుగాక యనికోరి వ్రార్చించుచున్నాడను.

ఈపాత్రమును శ్రీశృంగారబరిశీలించి ప్రమాదములులేక వ్యాకరణయత్నముగా నవసించి గ్రంథరచనయందు నా కత్యంతోత్సాహమును గలుగఁజేసివ, కవిశిఖామణులును కోడూరు లోని మిషన్ పాఠశాలయం దాంధ్రపండితులును యగు బ్రాశ్రీ వేదము వెంకటకృష్ణశర్మగారికిని, ప్రేమపూర్వకముగ నా గ్రంథమును సాకల్యముగఁ జదివితమకుగల పెక్కుకార్యములయందు ఏలుగలిగించుకొని దయతో తొలిపలుకును వ్రాసి యిచ్చి శాగ్రంథమునకు వన్నెయు వాసియు గల్పించిన ఆంధ్ర పత్రికాధిపులగు శ్రీయుత, దేశోద్ధారక కాశీనాథుని వాగ్దేవరరావు పంతులుగారికిని నేననేక వినయపూర్వక నమస్కారములచరించుచున్నాడను. ఇందు నాస్వల్పజ్ఞానవశం గలుగు జ్ఞానవలంబుల నొనరిచి యాంధ్రల యము నన్ను మన్నించుగాక.

చివ్వాడ
చిత్తూరుమండలము.
11-5-1925

ఇట్లు, భాషాసేవకుండు
బూడూరు రామానుజులురెడ్డి.



తొలి పలుకు.

వర్తమానయుగము పునర్నిర్మాణయుగము. సకలవ్యవస్థలును మార్పును గోరుచున్నవి. మానవజాతియు నకు మూలాధారములైన మత సాంఘిక శాస్త్ర రాజ్యాంగాది వ్యవస్థలు దుర్లభసంకలితములై సంస్కరణము నపేక్షించుచున్నవి. మోక్షసాధనములైన మతధర్మములు మూఢవిశ్వాసముల కాలవాలములై బంధనమునకు సాధనములైనవి. ఇహ సరసాఖ్యములకు మూలములైన సాంఘికవ్యవస్థలు దురాచార సంకలితములై దుఃఖభాజనము లైనవి. ధర్మారాధనమునకు సాధనములైన యార్థికవ్యవస్థ లధర్మవరాయణములై వీచావలసితము లైనవి. యోగక్షేమములకు సాధనములైన రాజ్యాంగ వ్యవస్థలు స్వార్థపరాయణము లై, బీభత్ససంక్షోభములకు గారణము లైనవి. ఇట్టి విషమపరిస్థితులందు సకల దేశములందును ప్రజాహృదయము ధర్మభ్యుదయమును నిరీక్షించుచున్నది. ముఖ్యముగ నుదారాశయ శోభితంబైన యువజన హృదయము సకలవ్యవస్థలయందును ధర్మసంస్థాపనమును జేయుటకు బూనుకొనుచున్నవిధమును ప్రపంచవృత్తి యనంత విధములను విశదముచేయుచున్నది. స్వార్థపరాయణులైన ఘోర్యాచారప్రియు లెన్ని ప్రతిబంధకములను గల్పించినను నవి యంతరించి సత్యము ధర్మము విజయమును బడయుట ధ్యము.

కలియుగమునందు ధర్మ దేవతకు పడచ్యుతి గలిగి ధన దేవత ధర్మస్థానము నాక్రమించినది. మానవజాతియు నకు ధనము పరమావధి యైనది. విద్యకు వివాహమునకు మతమునకు సేవకు ధనము లక్ష్యమైనది. మహానుభావుడు భర్తృహరి వ్రాసినటులు సకలమును ధనము నాశ్రయించినది.

క. ఏవరునకు విత్తముగల

దానరుఁడు కులీనుఁ డధికుఁ డాద్యుఁ డతఁడే

ధీవిధి ధన్యుఁడు శేషుని

వానాగుణగణము కాంచనంబున నిలుచుకొ. — భర్తృహరి.

ధనపితౄచక్రస్థము లైన విషయములందు పవిత్రమైన వివాహధర్మమునకు బట్టినదుర్దశ పరమావర్థములకు గారణంబైనది. ఆంగ్లవిద్యావ్యామోహ మీ దుర్వశాభ్యుదయమునకు దోడ్పడుచు వరశుల్కములు ప్రబలి సంసారములు కూలుచున్నవి. బాల్యవివాహములు వరశుల్కములు పవిత్రమైన వివాహధర్మమును సాడుచేసినవి, ఆడుపిల్లలు గలుగుటయే తెంగకు గారణంబైనది. వెండిచెంబులు పల్లెము పట్టుపంచలు రూ 1116 లు సామాన్యమైన వరకట్న మైనది. పరీక్షలును స్థితి గతులును పెరిగినకొలది ఈ మొత్తములను నన్నియొరెట్లు పెంచి వరకట్నపు మొత్తము రూ 10,000 లను దాటుచుండును. వరకట్నములు ప్రాణమానధనములను నాశనము చేయుచు సంసారస్థితికే భంగమును గలుగజేయుచున్న విధమున శ్రీయుత బూదూరు రామానుజులు రెడ్డిగారు రత్నా బాయియందు బాగుగ వర్ణించిరి.

రత్నాబాయి వివాహాంతము గల సాంఘిక నవల. రామకోరుడు కాయస్థవంశజుడు. తండ్రి చంద్రకోరుడు. బాల్యమునందే పరభోగమును జేరెను. తల్లి తారాబాయియును తదనంతరము తోగపీడితయై కాలధ్యమును జూచెను. రామకోరుడు ప్రవేశపరీక్షయందుత్తీర్ణుడై పెండ్లియాడి యుద్యోగమును సంపాదించి సంసారయాత్రను జేయుచుండెను. కథానాయిక రత్నాబాయి రామకోరుని కుమార్తె. సుగుణసాంధ్యకోభిత యైన రత్నాబాయికి 13 ఏండ్లు నిండినవి. వివాహపమయ మానస్సమైనది. ఎక్కడ సంబంధమును విచారించినను వేలకట్నమునుగోరుచుండిరి. క్యామసుందరదనుచి. ఏ. విద్యాధి యా 5000 కట్నమును గోరెను. తండ్రికి గలిగిన సంతాపమును సహించుట కను రత్నాబాయి విషము దిని ప్రాణత్యాగమును జేసినది. రామకోరుని పుత్రుడు హరికోరుడు విద్యావంతుడై సంస్కరణసమాజములకు స్థాపించినక శుల్కములను రూపుమాపుటకు బూనుకొనిజనకునకానందమునుగలుగజేసెను.

ఆంగ్లవిద్యాప్రభావము వరశుల్కములకు ప్రోత్సాహము నొసంగుచు సంసారయాత్రను దురాతాభ్యము చేయుచున్నది. అసహాయోద్యమమును బ్రాహ్మణేతరోద్యమమును నాంగ్ల విద్యామూల్యమునకు న్యూనతను గల్గించినను వరశుల్క మూల్యము మాత్రము హెచ్చుచునేయున్నది. హరికోరుని యుపన్యాసరూపమునను రత్నాబాయి మరణరూపమునను గ్రంథమునందు వరశుల్కదురగతములు చక్కగను వర్ణింపబడి నవి. ప్రకరణములందు గల పద్యములు భావపరిస్ఫుటమును జేయుచున్నవి. పందర్బానుసారముగను చేసిన వర్ణనలును వ్యక్తముచేసిన భావములును రామానుజులు రెడ్డిగారికి గల గాఢమైన దేశభాషాభిమానములను విశదము చేయుచున్నవి. కథానాయకు డైన రామకోరుడు గంభీర స్వభావము గలిగి యుండిన పాత్రపోషణమునకు విశాసము గలిగియుండును.

ఆంధ్రదేశమునందునయితము గల వరశుల్కదురంతరముల నాంధ్రలోకమునకు హృన్దతము చేయుటకు పాత్రలకును రంగములకును నాంధ్రనామరూపములను బెట్టిన ప్రయోజన మధికమై యుండియుండును. కథానుసంధానమునందు విచిత్రాంశములు లేకపోయినను సామాన్య విషయములను పాత్రుల కభిరుచి గలుగునటులు చేర్చి గ్రంథకర్త నిర్మాణకౌశలమును వ్యక్తముచేసెను. శ్రీయుత ఉన్నవల క్షీణారాయణ పంతులుగారు మాలవలై యందు సంఘజీవనము సత్యదృశ్యముగ వ్యక్తముచేసి సేవాసాధనమును విశదముచేసిరి. గ్రంథకర్తలు సామాన్యములైన సాంఘికవిషయములను వారి రచనలకు విషయములనుగ్రహించుట వర్తమానపరిస్థితులందు ప్రయోజనకరము. యువజను లీమార్గము నవలంబించి వారి రచనాప్రవాహములను నవజీవనోజ్జీవనమునకు వినియోగించి శ్రేయస్కాము లగుదురుగాత!

గ్రంథకర్తకును నాకును గల చిరకాలపరిచయమును వారి దేశభాషాభిమానములును నాపరిచయవాక్యములకు గారణములు. పండితులు లోపములను మన్నించి గుణములను గ్రహింతురుగాత! రత్నాబాయి ఆంధ్రుల యాదరణమునకును భగవదనుగ్రహమునకును బాత్రమై గ్రంథకర్త సంకల్పము నఫల మగుగాక!

క్రొత్తన ఆపాథ శు. ౧౨
శుక్రవారము, మదరాసు.

కా. నాగేశ్వరరావు

శ్రీ

రత్నబాయి.

మొదటి ప్రకరణము.

—o—

“భారతమాత!” నీనుతులు-భవ్యపథాను చరిష్టలయ్య, నా
చారములంచుశుల్కములఁజాలగ్రహించుచుఁ బెండ్లివేళలఁ
గూర్చునర్థిజరింపఁ గనుఁ-గొంచునునుండుట నీకుఁ బాడిగా
దారయ, నట్టిసీచులకు-నాదర మొప్పుగఁదెల్పు: ‘దుర్బలా
చారములెల్లమాను’డని-సదృశమందెద వప్పుడమ్మరో!

మాధవపాద సముద్భూతయై, కలువవిధ్వంసినయై, య
భంగాభ్రా జోతుంగ తరంగయై, మర్మరధావన సర్వాలాపంబు
లాడుచు, నిజనాథుడగు నదీశుచెంతకుఁ జూడ్కులకు వేడ్క
నింపుమంద మందగమనంబులఁ బోవుమన్నదోయనఁ బ్రవహిం
చుచుండు గంగా ప్రవంతినీ తీరంబున ‘రంగాపూర’ను పురం
బొందుగలదు. అయ్యది యంత పెద్ద పట్టణముగాకున్నను సౌం
దర్యమునకు నెలవని, చిరతరఖ్యాతినంది మిగుల నొప్పారుచుం
డు. ఆ నగరమందు ‘శ్రీధర్’ అనునొక సుప్రసిద్ధమగు వీధికిఁ
జిట్టచివరఁ బూరియిల్లొకటి వెలయుచుండు. ఆ గృహముంగాది

న సామాన్య గృహస్థులెవరో యందు వాసము నలుపుచున్న
టులు దోచును. కాని యా యింటిముంగట నవనవ సౌరభముల
వెడచట్లు నానావిధ పుష్ప గుచ్ఛములతోడఁ బ్రకాశించుచుఁ
దొట్టలోకిడియ, భూమిపై నాటియుఁ జెంపబడుచుండిన పుష్ప
పంక్తులను, లకాగుల్లు సముదాయములను గలిగి నేత్రోత్సవ
ముం బొసరించు విశారద్యాన వనముం దిలకించిన ధనికుల
మదిరింబులపై సయితమేవగింపు వొడము ననుట తళయోక్తి
గా నేరదు.

ఒకా నొకనాటిరాత్రి యా యింటనొక గదియందుఁ
బడునాటుపత్తిముల ప్రాయమువాఁడు వింటిడబ్బల నిరిసించు
గనుబొమలు గలవాఁడు-విశాల ఫాలప్రదేశముచే నొప్పులొలు
తవాఁడు-నూనూగు మీసములవాఁడు-కెంజిగురు లహసించు
సునుమోచికి వింతకాంతి నొసంగుచు నవ్వకయే నవ్విసట్లుండు
సుంపరి వననాగింపయువాఁడు యువకుఁడొకఁడు గూరుచుండి
యేదియో దీర్ఘముగా నాలోచనము సేయుచుండెను నిశ్శబ్దము
గు నా గదిలో నాతని యింద్రియముల నాకర్షించు నవేదయ
లేకన్నను నెదుట దృగ్గోచరమగుచు, గాఢాపైలలో వెలుఁగు
చుండు దీవియయొక్క కాంతియును, ప్రూణేంద్రియముం దని
యించుచు నెంతయు హాయి గూర్చుచుండు గృహబహిర్భవన
పుష్పసౌరభమును నాతని హృదయమును జలింపఁజేయఁ జాల

వయ్యెను. అతనిగృహ దీపకాంతులపై లేడు-అతని పూజేం
ద్రియమా సుమనుగంధముపై లేడు-అతని చిత్తచాతనిలో
లేడు-అంతయు భగ్ను-కాదుకాదు-దీర్ఘచింతనము. అతడేది
యో దీర్ఘముగ నాలోచించు చుండెను. అట్లుండుటకుఁ గారణ
మెద్దియో, యాతఁడెవ్వడో మనమెఱుంగుటావశ్యకము.

నచ్చీలురని పొగడఁగన్న కాయస్థ సంకల్పలలోని వాఁ
డగు నాయువకునిపేరు గానుకికోరుఁడు. బాల్యముననే తనజన
కుఁడు దివికేగుటచే, నన్యధారములేక, తనతల్లి యండనే జె
రుఁగుచుండుటవలన నాతఁడు తన భావిస్థితిం గూర్చియే, యి
ప్పుడుఁ దలపోయుచున్నాఁడు. అతని పూర్వీకులొక సంక్లానము
నందు 'దివాన్ పేష్కారు హోదాల' యందుండి లక్ష్మీకటా
హేంశ సంభూతులై యులగుచుండిరి. పూర్వలాభించిన యాస్తి
రాచుకికోరుని కాలమునాటికి సంతర్ధాన మగుటచేతనో దారి
ద్ర్యదేవత యాతని నాశ్రయించుట చేతనో పెద్దలు వహించి
యుండిన పదవి సహితమాతనికి లభ్యపడవయ్యె. పాపమా గా
నుకికోరుఁడు తనతండ్రియగు చంద్రకికోరుఁడు పరలోకగతుఁ
డగు నాటికిఁ బదిసంవత్సరముల మూడఁగల బాలుఁడు మన
కథాకాలమునాటి కాతఁడు రంగపూరునందలి హైందవకిళా
శాలయందు (Fifth form) అయిదివఱాంముఁ జదువుచుండెను.
సంస్కృతమునందును, మాతృభాషయగు హిందీయందును,

నాతనికీ, జక్కని యభిమాన ముండుటచే, నారెండు భావల యందును బ్రావీణ్యము సంపాదించుచుండెను. రామకేశోర్వుడు నద్దణరాశియు, విద్యాభిలాషియు నగుటచేతఁ దాబట్టిపట్టు వదలక, తల్లిమాట జవదాటక కళాశాలలో శ్రద్ధగాఁ జదువు కొనుచుండెను. ఆతనితల్లియగు తారాబాయియు భర్త మృతి నొంది నందులకు శోకని నుగ్మయై యుండినను నుపుత్ర రత్న మగు రామకేశోర్వుడు దన్యుద్ధరింపఁగలఁడను ధైర్యముతోడను నమ్మకముతోడను నాతనివిద్యాభివృద్ధికి నలయు ద్రవ్యసహాయ మును జేయుచు, నాతని యభివృద్ధి కనవరతమును శ్రమపడు చుండెను. లక్షల కొలఁది ధనము లేకున్నను, నివసించుటకొక చక్కని చిన్నగృహము, సుమాచైదువేల రూప్యములు మాత్రము చంద్రకేశోర్వుడు వీరిజీవనార్థమై వదలి దివంగతుఁడయ్యెను. అన్యవిధమగు నార్జనములేక యింటఁ గూరుచుండి భుజించుచు వచ్చిన నీధనమెన్నాళ్లునిలువఁగలదు! ప్రతిదిన మొక్కొక్కశీలఁ దీసివై చుచుండినఁ బర్యంతమైనను గొన్నాళ్లలో నేలమట్ట మగు నుగదా!

చంద్రకేశోరుని యంత్యక్రియల కించుమించుగ సహస్ర రూప్యములు వ్యయమైనవి. తనసరివారిలో గౌరవలోపము గలుగుననియు, భర్తకు ముక్తిమార్గము చేకూరవలయు ననియు ముందువెనుకయూతోచింపక తారాబాయి యారీతి నున్నడిబ్బు

ను విచ్చలవిడిగ వ్యయపెట్టుట ప్రమాదమే.

బేరా! తాను బేదటికమును నిశ్శిభూషణముగఁ గలిగిన హిందూసంఘమిట్టి సంస్థలలోఁ దనత్యాగబుద్ధిని గనఁబఱచుచు విట్టువీఁగుచున్నదిగదా! విధివిహితములని, శాస్త్రసమ్మతములని, యార్యసంస్తవ్యమని శక్తికిమించిన కార్యమును నత్తిపైఁబెట్టుకొనిన సంఘమిన్నఁటికిని నభివృద్ధికి రాకపోవుటయకాక మీఁదుమిక్కిలి దురవస్థలపాలగును. దరిద్రదశనందును. ఆటుకోట్లజను 'లన్ననూరాచుచంద్రా' యని మొఱివిడుచుండు నీ దరిద్ర దేశమున ధనవంతులముఁ జూచిందారులమని నిక్కువారు వివాహసమయములయందును, గర్భకృతువులయందును గన్ను విన్నుఁ దెలియక విచ్చలవిడిగ ద్రవ్యమును దుర్వినియోగముఁ జేయుటకఁ బైఁ ద్రాగుటకొక పూట కైన నరకదుపుకైన గంజిలేని షోడిసోదరుల నుద్ధరించుట కుపయోగింపరాదా! బోగము మేళములకుఁ గొంత-అధికారుల విందులకుఁ గొంత-కన్యానక్షిణముఁ గొంత-వరశుల్కములకుఁ గొంత-గూరీతి దురాచారకార్యములకు వెచ్చించి, భార్యా పుత్రుల తోడను దారిద్ర్య దేవికి దాసులగుటకు సిద్ధపడుదురుగాని మనస్ఫూర్తిగ సంఘోర్ధరణమునకో-విద్యాభివృద్ధికో-యనాథశరణాలయములకో-కించి తై నను నాయముఁ జేయలేరుగదా! ఆహా! కాలమహాత్మ్యము!

శ్రీ.

రత్నా బాయి.

రెండవ ప్రకరణము

—o—

భర్తృవియోగ శోకమును హృద్రోగమునకుఁ దోడు తారాబాయికి దేహపాటనము సయితము నానాటికిఁ దగ్గుచు వచ్చెను. నూతనగజయొకటి యామెశరీరము నాశ్రయించెను. దినక్రమమున నయ్యది యభివృద్ధి జెందుచుండుటచే నేమట కుఁగూడ నామెకు శక్తిచాలక వడకఁబట్టెను. అందుచే రామ కిశోరునికి వన్నమునంకి పెట్టుటకుఁగూడ దిక్కులేనిస్థితి సంప్రాప్తించెను, రోగియగు తనతల్లికిఁ బథ్యపానాదులు సకాలమున కుఁ దయారుచేసి యిచ్చుటకుఁ దనకుఁ బాతకాలనిర్భందముచే సాధ్యముకాలేదు, కావున మానమున కేడురూపాయలచొప్పు నవేతనము నేర్పఱచి వంటలవ్వ నొకతెను నియమించుకొనక తప్పినదికాదు. ఆయవ్వయు రోగికిరి, రామకిశోరు నకును వన పానాదులమర్చి పెట్టుచుండెను. రామకిశోరుఁడు గృహకృత్యములెల్లఁ జక్కఁబెట్టుకొనుచు, వేళకుసరిగాఁ గళాకాలకరుణకుఁ, దనతల్లి యారోగ్యస్థితి నేమిట నిరంతర మరియచుండెను

ఇంతలో సంవత్సరాంత్యః బరీక్షలును నాతనికి నరూపించు చుండెను. తనతల్లికి సంభవించినరోగమా-యేనిమిషమునకాని మిషము ప్రబలుచు నేయుండెను. తనకు నమీవ బంధువులా-లేనెరి, ఇట్టిస్థితిలోఁ బాపమాతఁ డొక్కఁడేమి నేరుగలఁడు! 'ఈసారి పరీక్షలో నేను తీర్గుడనై వైతరగతికిఁ జొవఁగలనా! నాతల్లిదేహస్థితి యెన్నఁటికైన నారోగ్యవశకువచ్చునా!!' యని యనవరతము రామకిశోరుఁడు చింతింపసాగెను. కాని యాతని కోర్కూలేదునట్లు లేదు కాబోలు! పంమేశ్వరుని కరుణాకటాక్షము లాతనిపైఁ బ్రసరించుట కింకను దళిమానస్థము కా లేదు, కావుననే తారాబాయికి వన్నహితవుకూడఁ దప్పదుండెను. కంతస్వరముకూడహీనస్థితికి వచ్చుచుండెను లేచికూర్చుండుటకు సయితము శక్తిలేకుండఁ జొచ్చుచుండెను. అక్కటా! రామకిశోరుని విచారమునకిప్పుడు మేఱలేకుండెను. అయూరఁ దనతల్లి బాధ్యమును గుదుర్పఁ జాలిన భిషగ్వరుఁడెవ్వఁడాయని యాతఁడాలోచింపఁజొచ్చెను వైద్యశాస్త్రరీతిని రోగమును గ్రహింపని యోషధమీఁజాలిన వైద్యుడుగాని.-యొకవేళ నట్టివాఁడేయండిన నిత్యగత ధనాతులుఁడు గానివాఁడుగాని యాతని తలంపునకు రాలేదు. కావున నెట్లనఁ దనజనని దేహస్థితి చక్కఁబడుటయే యాతని యుద్దేశమగుటచే వైద్యనామధారుఁడు పూర్ణాంతకులచేతఁ దనతల్లికిఁ జకిత్సనేయనిచ్చునెడక, నా

యూర నువ్వసేదనై ద్య శిఖామణియని పేరొందిన డాక్టరుగారు
నాధరాయిగారి నెట్లయిన బతిమాలుకొని తనతల్లి కావధమి
ప్పించవలయునని నిశ్చయించుకొనెను.

గీ! అతులికానందమునకుని-మైవవయసు
అనమసాఖ్యంబులకు నెల-వై నవయసు,
చిటుతవయ, సట్టవయసున-జెప్పరాని
కష్టములు ప్రాప్తమైనదుఃఖంబకాదె!

— ౦ —

రత్నాబాయి.

మూడవ ప్రకరణము

— ౦ —

రంగపూలు నందలి రాజవీధి యశవిశాలమై యిరుపా
ర్శ్యముల ధనికులయొక్కయు, నుద్యోగస్థులయొక్కయు, దివ్య
భవనముల చేత సతి రనుణీయముగఁ గానంబడును. అందొక
సుందరసుందరము మూడంతస్తులు గలిగి శృంగారంబునఁ ద
క్కినవానిం దలఁగన్న నల్లుండెను. రామకేశోరుఁ డొకనాటి
యందయమున నీగృహముకడ కథ్థదెంచి బయట వనారాలో,
బచాగనలుపుచుండి పురుషులగాంచి 'అయ్యా! డాక్టరుగారు
క్కారా' యని ప్రశ్నింప 'నువ్వారు, మేకపైనున్నారు. మీరేఁగి
వారిని దర్శింపవచ్చు' నని యాతడనఁగ రామకేశోరుఁడు నువ
సంభ్రమముగ సోపాముఁ దక్కి రెండవయంతస్తు మేడమీది
కరిగెను. అటనొకపాక కుఁచీపైఁగూరుచుండి, వార్తాపత్రికలు
నొకదానిని జూచుచు, నడుమ నడుమ నోటిగుండఁ బీల్చుబడు
పొగచుట్టయొక్క ధూయమును వాసికా రంధ్రములగుండ వద
లఁచుండు నొకపాశ్చాత్య నాగరిక తా వ్యామోహానిమగ్నుడ
గు స్థూలకాయ నొకనింగాంచి దూముగ దీనివదనములో ని
లవఁబడెను. రామకేశోరుఁడుట్లు నిదివడునైదు నిమిషములవఱ
కా డాక్టరుగారి ముఖరవింద పైఁ జూడ్కులు నిగుడ్చుచు ని

లుచుండినను, రఘునాథరాయుగా రాతనివంకఁ జూడలేదు. తుదకుఁడన నోటిలోని పొగనుట్టఁ బీల్చుట పూర్తియగుటచేత నూతన ధూమచ్ఛదకణికం కై కొనుటతో-మటియెందులతోగా నివార్తానైతిక నాతఁడు సమీపముననుండు బల్లపైనుంచి నలుదిక్కులఁ జూడ్కులుసారింతుచు లేచెను. అప్పుడు రామకోకుఁడతని కంటఁబడఁ తప్పునయ్యెను. రామకోకుఁడును బాక్ష్మి గారు తిన్నుఁ జూచుటతోడనే వినయముతో వందనమాచరించెను. అప్పుడు బాక్ష్మిగారు రామకోకుని దప్పక కనుంగొని 'అయ్యా! మీదేమూరు!'

రామ—'అయ్యా! నేనీయూరనే నివసించు నొకనిరాధాగుఁడను'

బాక్ష్—'అయిననిప్పుడేమి కాగ్యాధిమై నాయుద్వకేతెంచితిరి
రామ—'మహాత్మా చింతితప్రాయముననే తండ్రిని గోల్పోయిన నిర్భాగ్యుఁడనగు నాకుఁ బ్రస్తుతము నాతల్లిదప్ప దిక్కెవరునులేరు. మేము నిటువేదల మగుటచే నెట్లో యీ సగరమందుఁ గాలముఁగడుపుచున్నారము. నేనెచ్చట పైందవక కొలయం దాంగ్లభాష నభ్యసించుచున్నాను.'

బాక్ష్—'అవును. ఉండవచ్చును. కాని యవి మన్నియొచ్చుటఁజదువనేల' నీవిప్పుడిచ్చటికి వచ్చిపాఠ్యమేదో చెప్పుము..'

రామ—'దయామయా! ధన్వంతరీతుల్యుండవగు నీకటాక్ష

మనాపైఁ బ్రసరించు నేని నేనెంతయు ధన్యుడనయ్యెదను. బాల్యముననే జనకుఁడని, తదాదిగఁ దల్లి యొక్కతెయో యాధార భూతిరాలను నన్నుకలుతో నున్న నాకు దురంత చింత యొకటి సంపాద్యమాయె అయ్యది తను సాయముచే దీటవలసి యున్నది'

బాక్ష్—'మీయింట నెవరికై నజబ్బుగా నున్నదాయేమి!

రామ—'అవును మహాత్మా! మజ్జిని నేటికివది దినములుగడగ్గతచే శుష్కించి మంచముఁ బట్టియున్నది. లేవలేనంతటియశక్తిచే బరితప్తించుచున్నది. కాన నైద్యవిద్యయం దాటిజేటి, యావగరమం దెందతో రోగుల ప్రాణములు రక్షించిన మహానుభావులరగు మీరు మాయొంటి కేతెంచి: నాజనని రోగమును గుదిర్చి నా కాధారముఁ గల్పించి రక్షింప, బ్రార్థించుచున్నాను.

బాక్ష్—సరియే. తప్పుకకుదుర్పగలను. కట్న [Fees] మొత్తయిచ్చెదవు!

రామ—మహాశయా! బీదవాఁడను. విద్యార్థిని. ఇతరాధారము లేవియు లేనివాఁడను. నాతల్లియే నాకుదిక్కు. నేనుమీకేమి కట్నమియ్యగలను! ఎన్నిరూప్యము లియ్యగలను! దయయించి యుచితముగ నొషధిమిప్పింతురేని సర్వదా కృతజ్ఞుఁడనై యుండెదను.

డాక్టర్—సరి. బాగున్నది డాక్టర్లను, వకేళ్లును వచ్చువారి దీనాలాపములు వినుచు వారినుద్ధరించుటకు దయాదాక్షిణ్యము లతోఁ బఁచేయ మొదలుపెట్టిన వారికి వృత్తులేయండవు. కావున నీవెంత దీనముగఁ బట్టినను సభిమునకు ముందువందల రూపాయలైన నీవీరులేకున్న నేనేమియుఁ జేయఁజాలను.

రామకిశోరకడపై విరివొందము పోయెను ఆతని మోమునదుఃఖము, భయము, అశ్రువులు, అశక్తతవల్లపడియగుచుండెను. నిజమే ఆతిఁడయిదువందల రూప్యముల్లెవ్వె ద్యునియొడిగోఁ గుర్చుకొనిన గలఁడు! పేదలార్జించిన యాస్తియా-కడస్యము. తనసంపాదనాశక్తియా-యింకను విషయంజేయున్నది. ఇట్టిస్థితిలో నాతఁడేమి చేయఁగలఁడు! 'అయినను గాన'మృనియు, నెట్లునున దనతల్లి స్వస్థతంజెంది, యింటనుండిన సంతియేచాలుననియు నునమునందలపోసెను.

కాని 'కడపటి ప్రేమత్నముగ నొకసరి డాక్టరును బ్రార్థించి చూడ'మని యాతని చిత్తమా రాయంబొంది, దీనపాక్ష్యులతో

'అరాధ' ఆయిననుచిత' అర్హోక్తిలోనే డాక్టరుగారు 'ఇంక మాటలాడకుండు. ఐదువందల రూపాయల కొక్కటితక్కువ యైనను నొప్పుకొనను. ఇంతదూరము వేచుకొంటివని స్వప్నము మున కంగీకరింపవలసి వచ్చెగాని, నుజియొకరి విషయముననైన వచోఁ బూర్తిగ వేయిరూప్యము

లడిగియేయుందు. బొదిత్తుమిఱుగక యూరక మాటలాడిన నేమిలాభము! నేనడిగిన మొత్త మిచ్చుటకు సన్నుతుననవల వచ్చి నీతల్లిని బరిక్షింపఁగలను అంతఁక దక్కునగనో-ముచితముగనో వ్యాధిని గూపునూపవలయునన్న, నట్టివారియొద్దకే సేవకుఁగము పలఁగూటలేని!

డాక్టరుగారి మాటలు విన విధన రామకిశోరుని నోటి నుండి 'ఐదువందల రూప్యము లిచ్చెకను నుహా' రంఁడును వాక్యములకంటె సరిగ నేమియు బతులువెడలలేదు

తక్షణమే డాక్టరు రాయనాథరాయ యానందహృదయంబులై యద్దానిని బహిర్గతముగానీక చరచర నొక గదిలోనికేగి యంగీకరి, సుష్టిషమును ధరించి హృదయస్వయం బరిక్షించుకావ నకోశ పరీక్షాపాశ బంధము సాధనము [Stethoscope] సుమఁడలో వేగ్రాహకనై చుకొని కొన్నియౌషధములుగల గాజసీసాలను యొక పెట్టియలోఁబెట్టికొని, సేవకునొకనిఁ బిలిచి యాపెట్టె నాతనిచేతిచ్చి, వానివెంబడి తానును, రామకిశోరుఁడును గ్రందికివచ్చి, గుమ్మముకడ సిద్ధముగనుండు మోటారుబండిన క్కి 'ప్రీధిర్' ఏధినిగూర్చి 'బుట్టున' బండిని పోనిచ్చిరి.

గీ. ఘనభిషగ్వ్యుక్తః పటంకు గర్వపక్షక
యమితస్సకాంక్షీతుండయి-యనరిపక్షక
సర్వప్రాభాత్యభావంబు-జాతవిడక
వజ్రుచుండెనువాఁడెవో-నై ద్యుఁడవని!

శ్రీ.
రత్నాబాయి.

నా ల వ ప్ర క రణ ము.

త్రోరాబాయి యీరెలుగుతో మూల్గుచునుంచము
పైఁ బరుండీయుండెను. రానుకీశోరుడును దాక్షరుతోఁగూడ
నామెను నవీరింపఁగనే యామె కనులవిప్పి వారివంక దృష్టు
లఁబఱిపి మరల నయనములు మూసుకొనెను. ఇంతలో వెంట
లవ్వను రానుకీశోరుడు పిలిచి, యామెయుఁ దానును, దారా
బాయిని నిరువంకలఁబట్టికొని రేపి కూచుండుఁబెట్టిరి. దాక్షరు
రోగిని బీక్షించి మరలఁ బగుండుఁబెట్టించి[Stethoscope] తో
మఱియొక మాతామె దేహస్థితిని బరిశీలించి చూచి, యొక చి
త్తుకాగితముపైఁ దానుఁదెలిసికొనిన రోగగుణములను వ్రాసి
కొనెను. తరువాత రోగిని నారోగ్యకరణును పృథేకమునఁ బ
రుండుఁబెట్టుమనియు, గంజిగాఁచి త్రాగింపుమనియు రానుకీ
శునితోఁజెప్పి తాఁదెచ్చిన రెండుమూఁడు నీసాలలోని యావ
ధములను నొకటిగా మిశ్రముఁజేసి యందొకభాగ మారోగి
నోటిలోఁ బోసెను. తెలివిఁగలిగిన యా వ్యాధిగ్రస్తురాలుచు

నాలవప్రకరణము

న్వస్థతఁ జెనఁగలనుగదా! యచు నమ్మకముతో వైద్యుఁడో
నంగిన యావధమును గొంచెముకొంచెముగ మ్రింగివైచెను.

వెంటనే దాక్షరు తనకటపుఁ బైకవిన్నుని రానుకీశో
రునడిగెను. ఆతఁడును మఱుమాటాటక 'తనజనని కారోగ్య
ము గలుగునుగదా! యచు సంపూర్ణవిశ్వాసముతో రెండువం
దల యేబదికూపాయలు దాక్షరుచేతికిచ్చెను, రాయిగారామె
త్తమును లెక్కించుకొని 'తక్కినపైకమెక్కడ?' ననియడిగెను.

రాను—నయూయయా వైద్యశేఖరా! రేపు మిగిల్చిపైకమి
చ్చెన ఇప్పుడేవ్వఁజాల నందులకు డిమింపుడు.

దాక్ష—(అనూయతంగనఁబఱచుచు) ఏమీ! రేపిచ్చెనవా!
కూరగాయల బేరములనుకొంటివేమి!

రాను—రేచార్యా! ఇప్పుడునాయొద్ద వ్రవ్యము సిద్ధముగ
లేదు

దాక్ష—అట్లయిన రేపు రెండుగంటలకు సరికి నేనరుదెం
తును. అప్పుడుపైకమిచ్చిన నేరోగిని బీక్షింతునని చెప్పుచు దా
క్షరుగాను వెళ్ళిరి.

పాపము రానుకీశోరుఁ డానాటి మధ్యాహ్నమునుండి
యే కళాకాలకుఁ బోవుట కధ్యంతరము గలిగెను. ఏలయన,
బోషధమును బుచ్చుకొనినది మొదలారోగ్య దశకురావలసిన
త్రోరాబాయి దేహస్థితి యింకనుగౌఢముగ వ్యాధి వీడితమగు

చుండెను. కావున రానుకీశోరుడు కళాశాల కేగుటనాని తన తల్లియొద్దనేయుండి మామెకివలయు సౌకర్యము లమర్చుచుండెను. నిట్లల్ప ఆస్పదే కాచితెచ్చిన గంజనిచ్చుటకు మూల్గును నిదురించుచున్న తనతల్లిని లేపెను, కాని యామె కనులు విప్పి, రానుకీశోరుని మోమునంకజూచి యూరకుండెను. లేచుట కామెకుఁ దగిన శక్తి లేదు. అందుచే రానుకీశోరుడే కంటఁదడివెట్టుచు, వంటలన్ననా మముతోఁ దారాబాయినిమెల్లగఁ గూర్చుచుండునట్లుజేసి. గంజని ద్రాపెను. రెండుగుక్కలు ప్రింగునరి కాయానుకాయాసము బలమగుటచే మరల యథావూర్తముగఁ బగుండఁబెట్టిరి ఆరాత్రిగడచినది. తారాబాయి కేహస్థితి యేనిమిషమునకాని విషము సందేహాగ్నవముగ నుండుటంజేసి రానుకీశోరుఁ దారేయియంశయు మేలుకొని యుండుననివచ్చెను. రానుకీశోరుని స్వాద ముసన్నముననుండి నిజజననిదేహాగ్నముం గూర్చినయా శాపరిసుశిష్యాలు వెలికివచ్చు చుండెనోయనునట్లు లోక శాంధవుని కిరణమునాయము బయల్పెడలుచుండెను ఉదయమాయెను. డాక్టరుగా రెప్పదరుడెంతురా! యని చింతించుచుఁ దనతల్లికి ముందుదినము డాక్టరుగారిచ్చిన యౌషధమునిచ్చి యాయమకుఁ బథ్యపానములు చూచుకొనుచు నా దినమునయితము కళాశాల కరుగక రానుకీశోరుడింటనే యుండెను. మధ్యాహ్నము పండ్రెండు గంటలగు సరికి

రానుకీశోరునికి మిక్కుటముగ సంశయము గలిగెను. కావున వెంటనే యాతఁడత్యంత సంభ్రమముతో డాక్టరుగారి యింటి కేగి యాతనికిఁ దన తల్లిగారి దేహస్థితిని నివేదించి శీఘ్రముగఁ దనతల్లిని జూచుటకు రమ్మని వేడుకొనెను, కాని యాతఁడు తనకు నాటిదినము చాలపనులున్నవనియుఁ గావున నీకనొకగంటలో వత్తుననియు సంతలోఁ దనకియ్యవలసిన రెండువందల యేబదిరూప్యములను జగ్రత్త చేసి పెట్టవలయుననియుఁ జెప్పి రానుకీశోరుని బంపివై చెను. ఇకఁజేయునదిలేక, డాక్టరుగారి నిర్దయావరత్వమునకు వగచుచు, తనతల్లిస్థితికిఁ జింతించుచు, 'నెట్లయిన నాతల్లిని బ్రతికించు భారము నీయది' యని భగవంతుని దలఁచుకొనుచు నిలుసేరి డాక్టరుగారి రాకకు సిరీక్షించుచుండెను ఇంతలో రెండుగంటలైనది. మోటారుబండి బుట్టున రానుకీశోరుని యింటిగుమ్మము కడకువచ్చి నిలిచెను. ఉత్తరశీఘ్రముననే డాక్టరురాయిగారు బండిదిగి లోనికివచ్చుచుండుటను రానుకీశోరుడు గ్రహించి, యాతని నెదుర్కొనెను. డాక్టరుగారిని జూచుటతోడనే 'మిగతపైకమెక్కడ' ననియడిగెను. 'ఇదె యియ్యగలను. ముందు రోగింజూడఁ బ్రార్థించెన' నని యెంతదీనముగఁ బల్కినను రానుకీశోరునిమాట లాతనియెడనూషరక్షేత్రమునఁ జల్లినబీజములవడువున వృథయగుటచే, రెండువందల యేబదిరూప్యము లప్పుడే తెచ్చి యివ్వవలసినచ్చె

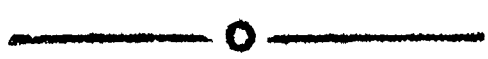
ను. చూచితిరా! మన జేశ భిషగ్వరుల కాణ్యవ్యభావము పా
 ణము! రానుకీర్తునంతటితో దాక్షయిగాన వదలిపెట్టితా! లే
 దు. లేదు, అతఁడీచ్చినపైక మావధిక్రియమునకే కొఱతపడు
 చున్నదనియు, నయితమ దానెట్లొ యుగడులకు నన్నుతించితివ
 నియు, దాను రానుకీర్తునింటికి వచ్చి రోగిసిబరీక్షించినందు
 లకు దినమొకటి కైదుకూప్యములవంతునను బండిబాడుగలు
 పదికూప్యములును మొత్త మిరువది మాసాదులును నిష్కల్ప
 ముడగు రానుకీర్తుని యొద్దనుండి పుచ్చుకొనక వదలినవాడు
 కాదు, అట్లాతఁడు దనప్రావీణ్యమంతయు రోగిము మాడఁడి
 యుటలో గనబడువకున్నను, తనము లాగుటలో బూర్తి గఁ
 జూపి, రోగినోటఁ గొంతయావధమును గుర్చురించి, రానుకీ
 ర్తునిచేత నొకనీసఁబెట్టి 'తనటి యుదయమున కంతయుని
 స్మరించు' ననియె. 'స్మరించిన యావధ మైపోయినచో నా
 యొ కు వచ్చిననిచ్చెన' ననియుఁ జెప్పివెల్లెను. ఔరా! మఃభి
 షగ్గులుల నావర్థక్యాగము! పరార్థ ప్రాణహరిణానురాగము!!
 పాతకులారా! ఒకచిన్నమనవి. పరోపకారమునకు మిం
 చిన ధర్మములేదనియు, నావర్థక్యాగమునకు మించిన జేశసేవ
 లేదనియు, గంభీరస్వనముతో నుపన్యాస పీఠములెక్కి దీర్ఘవ
 న్యాసము రీయవచ్చును. మంచి యుపన్యాసకుఁ దనిపించుకొన
 పచ్చును. కాని నమయమువచ్చినప్పుడు 'వస్థలోపడుగు' వేయ

వారెందఱోగలదు. మానవసేవ మహోత్కృష్టధర్మమని బోధిం
 చిన మహావక్తలు నయిత మొక్కొక్కపరి తమజేశసోదగుల క
 న్నముల గమనింపకు. వానప్రస్థమే సర్వసౌఖ్యప్రదమని బోధిం
 చు పౌరాణి కాగ్రేసరులుగూడఁ దలవిషయమున నాప్రశ.వ
 చ్చినపుడు మార్క్సగము పెట్టుచున్నారు బ్రాహ్మణుకిచ్చు
 ద నములు మోక్షదాయకములని చాటుగా. పరోహితీ
 డ సహితము దాఁట్లు ప్రవర్తింపఁడు. ప్రజలనిజముగ నాగ్ధరిం
 చు బుద్ధిగలిగినవాడే తానుదన ప్రవర్తనను దిద్దుకొనఁజాలఁ
 కు. కారణమేమి? చేయుటకంటె జెప్పుటనులభముగదా ధర్మ
 న్యూహపులును, కేవలాధ్యాత్మిక వంతంఁజులునగు జేశాగార
 కులు, పౌరాణికోత్తములు, పరోహితీ శిష్యానుఁజులు మొదల
 గున రే యాత్మనుభూనుభవమును మఱది, యెహికా శాశ్వత
 తచ్చజపియుండు గంపెదానతో సర్వదా పాటుపడుచు, త
 మబోధనల గంగఁ గలుపుచుండ నిక వైద్యునిస్థితఁ జెప్పనే!
 చిత్ర మిల్ల విత్తాయత్తముజేసిన వైద్యుని యావధిము రోగికి
 బ్రయోజన కారియగునా! దయాదూరుడై కఠినబుద్ధిగలిగిన
 వైద్యునినుందు పరప్రాణహరిణ సటిషముగాకయుండునా! ఇం
 దు భిషగ్వరుల తప్పుమియులేదు. భగవత్మాతయిట్టి వారినిగను
 టయె నహాపరాధము!

అయ్యో! భారతజననీ! నీగర్భమంత యవనిత్రమాయె

కఠినాత్ములు, ధనాశాపిశాచగ్రస్తులు, పరహింసా పరామరుణులు, ఆధ్యాత్మికచింతనా విదూరులునగు కుమారులబడని యక్కటా! ఎంతటి యిహకీర్తిరెచ్చుకొంటివి! చిరకాలముగ నర్హదర్శనమువేతవని యశంబుఁగొంచిన నీకీర్తికుమారులు పుట్టిన నేమి? పుట్టకున్న నేమి? అట్టివారిని 'నాకుమారులని నీవనుకొని మురియుటకంటె దోషమింకెద్దియులేదు. కుపుత్రులవీడుము. నుపుత్రులఁగనుము. శ్రీరామునిమాజ్ఞ శిరింపవహించి, యతని యనుజంగ్రహించి నయంజనా సూనుపంటి దయాపరులంగనుము. దేవయాని యాక్రందనధ్వని నాలించి కరావలంబనమిచ్చి కాచిన యయాత్రస్మృతువంటి వారింగనుము. అశ్వినీ దేవతలవంటివారింగనుము. కఠినబుద్ధులగు రఘునాథరాయగారివంటి వాఁలఁక నీకుద్భవింపకుందురుగాక!

గీ॥ వైద్యులునున్యాయవాదులు-వారపనిత
లరయననుకంపవిరిహీతు-లతికుటిలులు
వారిమాటలనమ్మెడు-వాఁడు నెగ్గఁ
జాలరియ్యదినత్యంబు-సత్యమవని॥



శ్రీ

రత్నాబాయి.

విదవప్రకరణము.



డాక్టరుగా రరిగిన తరువాత రామకిశోరుఁడు తనతల్లి దేహస్థితి విషయమున నప్రమత్తుఁడై యుండెను. అతఁడెంత బ్రాగత్తగనున్నను డాక్టరుగారి దివ్యావధముగూడఁ బోఁగొట్టజాలని నిజజనని రుజమాన్వఁగలఁడా? అంతఁదారాబాయి తన కుమారునివంకఁ గడపటిచూడ్కులఁబఱిపి 'నాయనా!' యనిపిరిచి యాతెలుంగురాల్పడఁ బైమాటరాక గుర్జరనీరు గ్రుక్కి కొనుచుండెను. 'ఏమమ్మా!' యని రామకిశోరుఁడు సమీపించి, తనతల్లి వదనముంగని దుఃఖంపనాగెను, అంతకంత కాతని చింత రోదనధ్వానముగా మాఱెను. అయ్యది యాలించి యా రుగుపోరుగు వారందఱువచ్చిరి 'ఎవరువచ్చిన నేమి' రామకిశోరు నోదార్పుటకంటెను, దారాబాయిస్థితికి వగచుటకంటెను వేతేమియుఁ జేయలేకపోయిరి. రామకిశోరుఁడు దనతల్లి తలకడఁ గూరుచుండి 'అమ్మా! అమ్మా!' యనిపిలిచెను ఆమెగూడ నకుమారునివంకఁజూచి శోకరసముఁ బైకిబొంగి పొరలుచున్న

దోయనఁ గన్నులనిండ నీగుగ్గము కన్ఘాంతములవఱకుఁ బ్రవ
హించి, కొమ్ముడిందడుపుచుంక 'అన్నా! కిళోగా ఊరడిల్లు
ము. చిరిపించుటందులకు! కాఁగలయద గాకమానదుగదా' నీ
కావరనేశ్వరుఁడే దల్లియైనఁ వండ్రియైన నని యనుకొనుము.
ఇంకనాపై నాసవదలుము ధర్మచూర్ణమునఁ జరి పుము. ఇంత
కన్న నీకుఁ జెప్పవలసినదేమి! తండ్రి' యని హీనస్వరమునఁబ
లుకుచు మెల్లగాఁ గనులమూసికొనను రామకిశోరుఁడేవ్వము
దలుపెట్టెను. మఱియొకసారి తల్లినింబిలిచెను కాని యామెప
లుకలేదు. రామకిశోరుఁడవంకఁ జూడనైనలేదు. అటా! ఇంకే
మున్నది రామకిశోరునకుఁ బ్రపంచమే యచ్చుదించినట్లు తో
చెను. ఆతనికాగృహముంతయు శూన్యముగఁ గన్పించుచుండె
ను నిజమే ఆతనిమది కిచ్చుకు లోకనుంధకారబంధురముగ నో
వించుచుండెను. తనప్రాణమునకుఁ బ్రాణమును తల్లినిగోల్పో
యి గుండెలు బాదుకొనుచుండెను వచ్చినవారెల్ల నాతని కా
క్వానివచనముల నెంతగఁ జెప్పుచుండినను నాతనికిర్థ ఫలము
లయందావాక్కులు ప్రతిస్పించుచుండుటలేదు ఏలవ్రతిధ్వనిం
చును! తనకు కాళ్ళకాధారముని యెవరినిసమ్మియొండెనో, క
ళాకాలకుఁ జోయినద్యివఁ దన్నుఁ జూచి యత్యాదరమున క్రి
మనాయ నన్నపానాదులెవరు వీరితో విచారించుచుండిరో
తనకాని సౌఖ్యభివృద్ధికై యహోరాత్రముల నవ్వకష్టముల

కోర్చి యెవరుశ్రమపడుదుంకిరో యట్టితనమాతను బోగొట్టు
కొనిన రామకిశోరునిఁగి యింకదుర్గతియేకదా! ఆతనిదుఃఖముపా
రమైనదిగదా! ఏమైనను నెంతనేపుగొట్టుకొనినను దన్నోదార్పు
బునుగులెవ్వరును లేమింజేసి, చింతానలమును లోలోన న
ద్రవించి, కాఁగలకార్యమునకుఁ గడంగక యాతనికిఁ దప్పద
య్యెను. ఆవీధిగోని వారెల్లను సహాయపడి నాటిసాయంతన
మాటుగంటలకు సరికే తారాబాయి కళేబరమును దహనము
గావించిరి.

పాపము! రామకిశోరుఁడు నిన్మహాముఁడై పోయెను. ఇ
దియాతఃకొక పెద్దదుఃఖము! ఆతనిదుఃఖమునకు మేరయేలేకుం
డెను, తనకనవరతము నెంతోపదాయకమగు కళాకాలసముత
మప్పుడాతనికి శ్మశానవాటికగఁ దోచుచుండెను. తనకట్టెడల
దారాబాయి యగవకునట్లును గళాకాలకుఁ బొమ్మని యాజ్ఞా
పించినట్లును. నాతఁడు భ్రమించుచుండెను. ఆతనికి ప్రపంచ
మేవంకఁజూచినను దుఃఖచిహ్నములను నలలతోడను ముంపవ
చ్చుచున్న నాగరమువలె గనఁబడుచుండెను. ఇంతేల! రామకి
శోరుఁడున్నతునివలె నంచరించుచున్నాడు. 'తల్లీ! ననుఁగూడఁ
కొట్టానిపోవా! నేను నీవంటరాగూడదా!' అనిగట్టిగా నా
గొక్కసారి యాతఁడు పలవించుచుండును అట్టియాక్రందన
వారించినపుడెల్ల నంటలవ్యయముదొంది యాతని బుజ్జగించిపో

ప్రచుండను.

అయ్యో! మాతృనియోగమెంత దుఃఖకరము.

గీ॥ కన్నకష్టంబులనహించి-కనివత్తి
నీభీతార్థంబులన్నియు-నిడెడుతల్లిఁ
బరమకారుణ్యచిత్తమై-పరఁగుతల్లిఁ
బాసియెవ్వఁడునుఖమున-బ్రతుక నేర్పు.

— 0 —

శ్రీ

రత్నాబాయి.

ఆ ర వ ప్ర క ర ణ ము.



ప్రసతల్లికి విధ్యుక్త రీతిని రామకిశోరుఁడు విధ్యుక్తకర్మల నిర్వర్తించిన పదంపడి, కళాశాలలోఁజేరి, యానంవత్సరాంత్య పరీక్షలయం దుత్తీర్ణుడై [VI form] ఆటవఘారమునఁ బ్రవేశించెను. తనకెన్నియిక్కట్టులు సంభవించినను విద్యా విషయము న మాత్రమాతఁ డణగ్రీతగ నుండినవాఁడుగాఁడు. కావున నే భగవత్కటాక్షముచే నీసారిపరీక్షలలోఁ గడతేరెను. కాని రామకిశోరున కిప్పుడొక నూతనకష్టము సంపాద్యమయ్యెను. వంటలవ్వ యిలుసేరినదియెదులు భోజనాదికము లందేగదువు చుఁ గొంతపైకమును నహితము దనహస్తగతము జేసికొని, నిర్దాక్షిణ్యచిత్తముతో 'నిఁక నేను నీయింటనుండుటకు వీలులేదు. వేటొకరిఁ గుదుర్చుకొనుము. నేబోవలయు.' నని యవ్వడవ్వ డాతనిని హెచ్చరించుచుండెను. కావున రామకిశోరున కీవిషయమున మిగుల విసుగుజనించి, తానిఁక వివాహమాడుటకై యొకకవ్యక నన్వేషింపక తప్పదని యూహించెను. రామకిశో

రుని స్థితిగత కథాంశములనుబట్టి మాపాతకు లెటుంగనిదిగాదు తనతల్లి వ్యయముచేసిన మొత్తముగాక యించుమించుగాఁ దా నును వైద్యునకును, వంటలవ్య వేతనమునకును, భోజనాదిక ములకును రెండువేలరూప్యములను వ్యయపెట్టెను, అందుచే ధనమాతనియొద్ద సంతవిశేషముగ నిలువలేదు. భూమిపుట్రులు గాని, మడిమాన్యములుగాని లేవు. ఇట్టిస్థితిలో గడుబీదవాడగు దనకుఁ గన్యక యెట్లులభించువాయను చింత రామకిశోరున కుండుటాశ్చర్యముగాదు. ఎవరుకన్యకనిచ్చినను గుణములనుబట్టియో, యథోపార్జనానుకూలనుగు విద్యనుబట్టియో యియ్యక వలసియుండును ఐనను రామకిశోరుఁడు నిరుత్సాహపడక. తనకు సరియగు బాంధవ్య మేయూరఁగుదురునా! యని యనవరత మాలోచనా నిమగ్నుడై, కళాశాలయందలి తోడిసోదరవిద్యార్థులలో నొకని కావిషయము విన్నవించెను. ఆతఁడునురామకిశోరుని నిస్సహాయస్థితికి జాలినొంది 'యాందోళనపడకుమని యు, నగుసంబధము లభింపఁగలదనియు, బాటలీపుత్రమునఁ గాయసంకమునకుఁజెందిన విద్యావతియు సుగుణవతియు నగు నొకకన్యక గలదనియు నామెను గుదుర్చుకొని వచ్చుకార్యము తనదియనియుఁజెప్పెను. అటుపిమ్మట రామకిశోరుఁడు పలుమాఱు ఆవిషయమై యాతనితోఁ బ్రస్తావించుచువచ్చెను.

తుదకొకనాడతఁడు పాటలీపుత్రమునకుఁ బయనమై

పోయి, తనకంతకుమున్న పరిచితుఁడును, గన్యాజనకుఁడునగు నంబికాచరణునకు రామకిశోరుని యోగ్యతలను గుఱించియు, నాతని గుణగణములను గూర్చియు వచ్చుఁజెప్పి, కన్యక నొనఁ గునట్లాతనియొద్ద వాగ్దత్తముఁ గైకొనియెను. మఱియు నంబికాచరణుని కుటుంబమునఁ బురాతనకాలము నుండియుఁ దాం డవమాడుచుండు దురాచారమగు గన్యాశుల్కు విషయమును గూడ గొంచెమెచ్చుతక్కువగ నావిద్యార్థి యొప్పుకొనక తప్పు దయ్యెను. ఈయుదంతమును రామకిశోరునకా విద్యార్థి రంగ పూరునకేతెంచి నివేదింప నాతఁడు కట్టుమివ్వవలసి వచ్చినందు లొక్కింత ప్రథమమునఁ జెరింతవక బోతెను. కాని యేమూలఁజూచినను నంబికాచరణునకంటె గన్యాశుల్కుగృహీతలుమి న్నగనుండుటచే విధిలేక కన్యాశుల్కు పితాచపువాతఁ బడవలసి వచ్చెను. కావున నంబికాచరణుని పుత్రికయగు సరళాబాయిని వివాహముఁ జేసికొనుటకు రామకిశోరుఁడంగీకరించి, యైదువందలిచ్చి ముహూర్తార్థముం గావించికొనియెను. మహావైభవముతో వైవాహికమహంబుగడచెను. ఇప్పటికి రామకిశోరునకు వైవాహికమునకు వ్యయమైన మొత్తము పోనఁగా మిగిలిన బాదాపు అయిదాఱువందలు గూపాయలు మాత్రమే యుం డెను. రామకిశోరునకు సాధారణముగఁ బుట్టినప్పటినుండియుఁ గష్టములే సంప్రాప్తములగుచున్నవి. వివాహము చేసికొనినను

నాతనికి నుఖములేదయ్యె. తల్లి జీవించియుండినపుడు కొంత
యు, ఆమె పడకఁబట్టినపుడు కొంతయు, నై వాహికాది వ్యయ
ములకుఁ గొంతయు ద్రవ్యమైపోవుటఁ బాఠకులెఱింగినదియే.
న్యాయమగు వ్యయములటుండ, విపరీతమగు నై ద్యనహాయమ
పేక్షించి డబ్బును వ్యయమొనరించుటయగాక, కట్నములకని
యనవసర దుర్వ్యయమొందు నెత్తి పెఁబెట్టుకొనెను. కాని య
దిరామకిశోరుని దోషమా? పూర్వాచారమని మనదేశమాత
గర్భసాగరమున బుట్టినకాలకూట విషతుల్యులగు దురాత్ముల
ప్రవర్తనచేఁగలిగిన ప్రమాదమేగదా! సామాన్యస్థితియందుం
చు నసంపన్నులకు వీరియండ బ్రదికియుండఁదరమా! ఆట్టిదుర
దృష్టుల జీవితమదోగతిపాలు గావలసివడేనా! వారుగృహస్థులై
యుండ నోచుకొనలేదా! వారుప్రపంచము ననిష్క్రయోజకు
లా! అయ్యో! ఎంతవిపరీతకాలము! వివాహములేక, పంశవృద్ధి
నొందించుకొను నుపాయముఁగానక యెందఱు బ్రహ్మచారు
లు మనదేశమాతగర్భమున నున్నవారోగదా! వివాహముకా
ని దోషమునఁ నిందియపరాజతులై విటాగ్రేసరులై యెంద
ఱు వటువులుదేశమున దేవులాడుచున్నారోగదా! వ్యభిచారిణి
సంయోగంబునంతేసి, యసంఖ్యాకంబులగు వ్యాధులచే బాధి
తులయి, యెందఱునర్దులు పలవించుచున్నారోగదా! ఎందఱు
బ్రహ్మచారులట్టి రోగములపలనఁ గృతాంతుఁడెంత కరుగుడు

న్నవారోగదా! అయ్యో! ఎందఱో నీకరుణంబుముఖాని బ్ర
హ్మచారులు కన్యకలకై యాశించుచుండఁ గట్నములకై నిత్య
సంతానవంతులగు గృహస్థులేద్బుచ్చుచుండుట ధర్మమా! అట్టివా
రు గృహస్థులు గాఁగూడదనియే పరమేశ్వరుని యభీష్టమా! అ
ట్లయిన నాతఁడుగూడ నిర్దయుడే. కాని యాతఁడట్లేన్నటికిని
దలఁపఁడు ఆతఁడు గరుణాసీంధువు, కావుననే భారతమాత గ
ర్భమున నెంతఁకొ విద్యావంతురాండ్రును, శీలవతులను, సద్గుణ
సంయుతులను, గన్యకామణులను సృజించినాఁడు, సృజించుచు
న్నాఁడు. అతనికంత పాపెందులకు! దీనులగు బ్రహ్మచారుల
ను గృహస్థులనుగాఁ జేయుట కేకదా! అయ్యదిదెలియక కట్న
ములు, కట్నములని కలవరించునో పూర్వాచార పరాయణులా
రా! మీబుద్ధులు పెడతలఁబట్టుచున్న వేలః మీకుమతులులేవా!
భగవద్దేవతమును భంగపరచునంతటి పాపాత్ములామీరు! అ
య్యో! మీహృదయములెంత కఠినములు! కట్నములుకలకా
లము నిలుచుననుకొంటిరా! గుణములును, గీర్తియు. శాశ్వత
ములుగాని, మీరుస్థిరములని నమ్మియుండు నీకట్నపురూకలు-
మనదేశములు శాశ్వతములుగావునుఁడీ! యోచింపుఁడు. పూ
ర్వాచారమనుకొను నీదురాచారమును వదలుఁడు కట్నములకై
కొని కన్యకలవిక్రయించుట పూర్వాచారమా! కాదు. కాదు.
ముమ్మాటికినిగాదు. మఱి మాంసవిక్రయము! పలలవికేతల

కును మీకును భేదమేమి! మీపూర్వ లిట్టాచరించియుండిన,
వారును గసాయివారే. కానివారట్లు గట్టుములకానవడి. త
మగర్భమునఁ బుట్టిన సౌందర్యవతులగు కూతులఁ గురూవుల
కు విద్యాగంధ విహీనులకు నంటగట్టిరా! లేదులేదు. నద్దుఁ
డెవ్వఁడో-విద్యావంతుఁడెవ్వఁడో యట్టివానిఁగొఱకు వెనకివెడకి
వేసారే. అట్టివాఁడెలభించిన వారియానందమునకు మితిలేదే
అట్టివానిని భగవత్సహాయునిగాఁ దలఁచుచు, సాలంకృతముగఁ
దమకుమార్తెలను దానముఁజేసి, తమవంశములను బావనముఁ
జేసికొనిరే. అట్టివారి కడుపులఁబుట్టిన మీరింత నిర్దయాత్ముల
రగు తెంతదోషము! కన్యావిక్రయమునకుఁ గడంగుతెంతపా
పము! పైఁగాఁ బూర్వాచారమని మన పెద్దలపై నాదోషముఁ
ద్రోయుటయూ! ఆకట! దేశసౌభాగ్య వినాశకులారా! సంఘ
సౌఖ్య విధ్వంసకులారా! మీవలన దేశమున కెంతటి యపకీర్తి!
అయ్యో! హిందూసంఘమెంత హీనస్థితికివచ్చెను.

గీ॥ కన్నకూతులనమ్మెడు-కఠినబుద్ధు
లవనినుండెడునందాక-హైందవులకు
మేలుగలుగునా శుభములు-గ్రాలగలవే!
దేశమాతముదంబుఁ-డేలగలదె॥

అంతఃసృజితము

శ్రీ

రత్నాబాయి.

ఏ ద వ ప్ర క ర ణ ము.



క్రాంత్యవంశమున రజన్వలా వినాహములఁజేయు నా
చారము లేకపోవుటచే నరభాబాయిని చిన్నవయసుననే రామ
కోరుఁకు వినాహమాడెను. ఆయనయును బ్రాయమునఁ జ
న్నదయ్యను బుద్ధినిబెదయై పుట్టినయింటికిని, మెట్టినయింటికిని
యశంబుఁజేకూర్చునంతటి మహిమఁగలిగి యలరాదుచుండెను.
కావున రామకోరుఁడామె సుగుణములకును, సౌభాగ్యశీలము
నకును నిర్భరానంద పారవస్యముఁజెంది, పరమేశ్వరు ననుగ్ర
హముచే ననుకూలవతియగు దారలభించెనని తన పూర్వజన్మ
సకృతిము నన్పరిచిప్పుడు పొగడుకొనుచుండును. అతని కితరా
ధారము లేనందుచేతను, జ్యేష్ఠాన్నదయగు తపభార్య నడఁ
బాసియుండుటాతని కంతయిష్టముగ లేకపోవుటచే తను దన
యింటనే యామెనుంచుకొన నెంచెను. నరభాబాయియు నట్టి
యభిప్రీతముతోనే యుండుటచే దనతలిదండ్రుల యనుమతిం
గైకొని రంగపూజనఁదన నిజనాథుని గృహమునందే యుండి

యాతని యానతి నెల్ల పనులును జక్కగా నెఱవేర్చుచు, గాం
తుని కాష్టాదముఁ గలిగించుచుండెను. వంటలవ్వను దనభర్త
నిలుపుదలఁజేసినందున నింట వంటవాళ్లు మొదలగు గృహకృ
త్యములు దీర్చుకొని మధ్యాహ్నము దీటికగనున్నప్పుడు పతివ్ర
తల చరిత్రములును, దంపతుల ధర్మములును, భారతభాగవతా
ది గ్రంథములును బఠించుచుఁ దనతోబొద్దువుచ్చ నరుదెంచి
న స్నేహితురాండ్ర కాగ్రంథములలోని విషయములు బోధిం
చుచుండును. భర్త కళాశాలచుండి యింటికరుదెంచిన పెంట
నే భక్తిపూర్వకముగా నాతని కొనర్చవలసిన పరిచర్యలొనర్చు
చుండుట నాదంపతు లన్యోన్యాను రాగమున మెలఁగుచుండిరి.
ఇట్లుండఁగా, రామకిశోరునకు నాంశత్పరిక పరీక్షలు నమీపిం
చుచుండెను. కావున నందుత్తీర్ణుఁడగుట కాశఁడు రేయింబవల్లు
శ్రద్ధతోఁ బాఠమున వల్లించుచుఁ, బరీక్షాంశము లావత్సరము
మిగులఁ గఠినముగ నున్నను, దేవుని యనుగ్రహము పలన
(School-Final) స్కూలు ఫైనల్ నందుఁ బ్రప్రథముఁడుగ గడి
చేరెను. ఆతనికదియొక సూతనసంతోషదాయక మేయైనను
ననయొద్దనున్న ధనమునానాటికి వ్యయమైపోవుచుండుటచే నిం
కను జదువుటకు వీలులేదయ్యెఁగదా యనియు, ధనోపార్జనము
నకు మార్గమియ్యదియాయనియుఁ జింతింపసాగెను. ఇట్లుండ
నాతనిభార్యయు యుక్తవయస్కురాలై సాంసారికపాధ్యత

బై వేషికొనవలసిన తరుణము తటస్థించెను. ఆయమముఖము
నవపుల్లనీరేజముమాడ్కి భాసిల్లుచుండెను. కన్నులూ కణ్ణాంత
విశాలములై నిజనాధునకుఁ బ్రేమరసమును, దీపలకువయా
రసమును, మూఘులకు జ్ఞానరసమును, బ్రహ్మాదించుచుండెను.
కెంబెదవి పాటలమును నిరసించుచుఁ జిలునవ్వున కాష్టానసీమ
యై వెలయుచుండెను ఇంకను దీర్చిదిద్దిపట్టుండు నాసికయును,
నవకంబుల నవహేళనము నల్పకర్ణద్వయంబును, నామెమో
మునకు వింతశోభనిచ్చుచుండెను. ఇంతే! యశావనఁజ్ఞీ నిత్య
తాండవ రంగస్థలమునుటకంటె నరళాబాయి సౌందర్యము నె
క్కుడుగవర్ణింప నాయట్టివానికి సామర్థ్యము చాలదు. ఇట్టిసర్వ
లక్షణసముపేతయగు ప్రేయసింగూ! సంసారము నుఖముఁ
గజపుచున్నను, రామకిశోరునకు లేనియొకగొప్ప కొఱంతవాటి
లైనను. నిజమేగదా! 'నర్వేజనాఃకం ననమాశ్రయంతే' యను
నట్లు ధనములేకున్న నాతనికిఁ దక్కిన వెన్నియండినను నిష్ప్ర
యోజనమేగదా! రామకిశోరుని స్థితియునట్లే యుండెను. ఆతని
కేదియుఁ దోషలేదు. ఒకనాటిసాయం సమయమునఁ దనకు
టీరమునకు ముందుండెడు విహారోద్యాన వనమున నొకతాతి
తినన్మపైఁ గూరుచుండి తనతోఁదానిట్లు తలపోయఁ జొచ్చెను.
'అకటా! నీనెంత దురదృష్టవంతుడను. బాల్యమునుండియుఁ
గవ్వములేయనుభవింప నన్నాభగవంతుఁడు సృజించి యుం

డనోపు! కాకున్న జననీజనకులఁ గోల్పోయి, యున్నధనమంత
దువ్వయముఁ జేసికొని, కడునిడుమలఁ బడవలసివచ్చునా! ఇప్పు
డిన్నాళ్లకు వివాహముఁజేసికొని గార్హస్థ్యమవలంబింపఁబూను
కొన్నతటి ఘోరదారిద్ర్యమునకు గుఱియైతిఁగదా!

అయ్యో! నేనెట్టి సంసారార్థవ మీదఁగలను? ఇంకను
విద్యావంతుడ నగుదునన్న ధనములేకుండుటచే నయ్యదియు
సాధ్యముగాదు. ఓపరమేశ్వరా! నామనోభీష్టములు చెల్లనీయ
క యడ్డపడుట దయాస్వరూపుడవగు నీకుఁబాడీయా! ఎన్నటి
కైనను నీవేనాకుగతియని విశ్వసించిన నన్ననామంజేయుట నీ
కఁదగదు. దేవా! ఇవిగోనీకు నటశతంబులు. నాకోర్కులీకే
ర్పుము నన్నుర్ధఁపుము. అని భగవంతు ననేకవిధములఁ దన
మనమునఁ జింతించుకొనుచు నేదియోష్ఠాపకమునకు రాఁగా
దనజేబునుండి కాగితమును, మషీజుల పూరితలేఖనిగైకొని
యాంగ్లమున నేమియోవ్రాసి, యాయత్తరముఁ దానివసించు
వీధిలోనుండు తపాలుపెట్టలోఁ బడవై చెను.

గీ॥ గణనకెక్కినమిత్రులఁ-గలిగియున్న
సుందరీమణియాసరిక-బొందియున్న
ధనమదొక్కటితనయొద్దఁ-దనరకున్న
నరునకన్నియవ్యర్థంబు-లరసిచూడ!



శ్రీ

రత్నాబాయి.

ఎ ని మి ద వ స్ర క రణ ము.



రామకికోరుఁడు ద్రవ్యాభావముచే దన చదువునకు
స్వస్తిఁజెప్పి, యింటియందేయుండ, నొకనాఁడు వార్తావాహు
డొక్క మత్తరమొకదానిని దెచ్చి యాతనికందిచ్చెను. ఆతఁడత
సంభ్రమంబునఁ గైకొని చించి, యందులోనుండు సుత్తరమీ
రీతిఁ జదువఁదొడఁగెను.

‘అర్యా! మీరువ్రాసిన యత్తరముం దిఱకించితి. మీ
రుమాయొద్ద నుండెదమనుటానందదాయకము. 6-5-1911 తా
రిఖనకు లోపుగ మాకార్యాలయమునకే జేవలయును, మాన
మునకు ముప్పుదిహవ్యంబుల చొప్పున మీకు వేతనమేర్పాట్లుఁ
జేసితిమి. మున్నుండు మీయోగ్యతఁగనివెట్టి వేతన మభివృద్ధి
పఱుపఁగలము. గమనింపుడు.

ఇట్లు,

రంగారూ, }
26-4-11 }

ఆర్. గిరిధరరావు.
గణేశకంపెనీ ప్రాప్రయిటరు.

అంగ్లేయ భాషలో వ్రాయబడి యుండు నాయుత్తర ముంజూచినంతనే రామకిశోరుఁ డమందానంద కందళిత హృద యాగవిందుఁ డయ్యెను. తత్క్షణమే యావిషయముఁ దన ప్రి యకాంతకెఱింగింప, నామెయుసగర్వముగా నానందించెను, రా మకిశోరుఁడు శుభదినమొకదాని నేర్పఱచికొని యుద్యోగస్వీక రణముఁ గావించెను. తనకువచ్చు వేతన మత్యల్పముగ నుండి నను నీరుత్సాహమందక భగవదనుగ్రహమునఁ దుదకీ వృత్తియై న లభించెగదాయని సంతృప్తి నొందియుండెను.

అప్పుడప్పుడు దనపూర్వస్థితిఁ దలంచుకొని రామకిశోరుఁ డు సాధారణముగఁ జింతించుచుండుటయుఁ గలదు. ఆతనికి సావిత్రిత్రేయ్య యెంతయెక్కుడుగ నున్నను సంసారభారము బడుటచేఁ బరతంత్ర జీవనమువలన నాతఁడు కాలముఁగడువక తప్పదయ్యెను. ఇంకను విద్యనభ్యసించి దేశమాతృసేవనముఁ జేయవలయుననియు హిందూసంఘమున నిండియుండు ఘోర దురాచారములఁ బోనాడవలయుననియుఁ దనజీవితమునుఁ బరి త్రవంశముగను, సార్థకముగను జేసికొన వలయుననియు నాత నికుండిన యభిలాషమంతయు సంసారసాగరమున నొక్కసారి గమునిగిపోయెను.

రామకిశోరుఁ డీరీతి గణేశకంపెనీలో నుద్యోగమును ని ర్వర్తించుచుఁ దనభార్యయుఁ దానును నుభయుగఁ గాలక్షేప

మునేయుచుండ నట్టే ముచ్చటయైదు వత్సరముల ప్రియము గడచెను.

ఆతని ధర్మపత్నియగు సరళాబాయి గర్భవతియై యొక శుభలగ్నమున లక్షణయుతయగు నొక కుమారీరత్నముం బడ సెను. పుత్రికగలిగిన నుహారందమును వెల్లడించునంతటి యా డంబరముగ నామకరణ మహోత్సవము నడుపుట కాతనికిప్పుడు మునుపటివలె ధనములేదు. మాసవేతనము భోజనాదులకే న రిపోవుచుండెను. ఐనను దోడిబంధుగుల మధ్యఁదలవంపులుగా నుండునేనోయను భయమున ఋణమైననుజేసి తనకుమార్తె కు నామకరణ మహోత్సవము జరుప నిశ్చయించు కొనియెను. కాని యతనికప్పిచ్చెడు వారెవరు! రామకిశోరున కత్యంతాం దోళనము మనసునఁ బ్రేపేసించెను. ఏమిచేయుటకును దోష క నాలోచించు కొనుచుండెను, తుదకుఁ దనకుఁ బోషణకర్త యగు గిరిధరరాయని యొద్దనే వందరూపాయ లప్పుఁబుచ్చు కొనుటకును బ్రతిమానమును దనకిచ్చు వేతనమున బది రూప్య ముల వంతున నామిత్రము పూర్తి యగువఱకు నిచ్చుటకున్న నిశ్చయించుకొని యాప్రకార మునరించెను. ఈరీతిఁ దనకు ల భించిన పైకముతో నామకరణ మహోత్సవము నతివై భవము గ జరిపి, యా యాదుబిడ్డకు 'రత్నాబాయి' యని నామకరణ ముఁ జేసెను.

శుక్లవక్షేందుని మాడ్చి యాపసిబిడ్డ దిన దినాభి వృద్ధి నొందుచు నై దేదల బాలిక కాఁగానే, రామకీశోరఁడు దా నునివసించు శ్రీధర్ వీధియందుఁ గడువత్సననుండు హిందూ బాలికా పాఠశాలలో విద్య నేర్పుట కొకశుభవాసరమునఁ బ్ర వేశపెట్టెను. అది మొదల బాలికామణియు, వినులధీ మతురా లై, శ్రద్ధతోఁ జదువుచుఁ దనయుపాధ్యాయులకును, దలిదం ద్రులకును గరంబు మువంబుఁ గూర్చుచుండెను. సంస్కృత మునను, హిందీయందును నిరుపమాన ప్రజ్ఞచు బడసి తోడి వి ద్యార్థినులకెల్లఁ దలచునొకయై తనరుచుండెను. మఱియురత్నా బాయి ఏశామకాలముల నుం దిందుకనేపు తనయొక బాలి కలతో నాడుకొనుచును, నిజమందిరానుములోని వృక్షములకు నీరుపోయుచును, బండి యెండి రాలినయాకులను నేటి పాటవే యుచును “రకరఃములగు పువ్రస్జెట్టులఁ దెప్పించి, పాతుచును, గాలముఁ గడపుచుండును. తన యెలదోటలోఁ బూచుమల్లియ గుండుమల్లియ, విరిజఁజి, చేమంతి మున్నగు పుష్పములను గోసి మాలికలుగఁగట్టి, తనయింటనుండు పటముల కలంకరించుట యుగాక, స్నేహితురాండ్రొకరు బంచిపెట్టుచుండును. తానును గేశబంధమునఁ గొన్ని ముడుచుకొని, యానందించు చుండును. కేవల మెనిమిది తొమ్మిదేదల బాలయగుటచేతఁ దనస్థితిగతు ల నారయునంతటి శక్తిలేక, దుఃఖమనునది తెలియక, సఖిజన

ముంగూడి యాట పాటలతోఁ బొద్దుబుచ్చుచుండెను.

సరళాబాయి రామకీశోరులును దను యేకపుత్రికయ గు రత్నాబాయిని మిగుల గారాబముతోఁ బెంచుచుండిరి. కా ని తన ముద్దుల కూతునకు నలయు నాధరణములు నుడువులు భాతశాలావేతనము మొదలగునవి నూతనముగ నెత్తిపైబడి న వ్యయములై నందునఁ దనకు ముట్టుచున్న మువ్వదిహావ్యము లాతఁకిఁ జాలవయ్యెను. అందుచేఁ తీటికయైనప్పుడొకపరి తన యజమానియగు గిరిధరరావుగారి తోడఁ దనకష్టస్థితులన్నియు నాతని హృదయము కరఁగునటులు చెప్పుకొని, నలువది రూ ప్యముల వఱకును వేతనముఁ బొడిగింపఁ బడెను. కంపెసిలోని యుద్యోగులెల్లరకంబై విశ్వాస పాత్రుఁడును, బ్రతిభావంతుఁ డును నగుటచే రామకీశోరుఁ డామాత్రపు దయను గిరిధరరా వుగారి వలన సంపాదించుటొక యబ్బరముగాదు.

ఇట్లుండ, సరళాబాయి మరల గర్భము దాల్చెను. ఒక శుభముహూర్తమునఁ బురుషశిశువు నామె ప్రసవించెను. లేక లేక కలిగిన యాకుమానునికి బాతకర్పాదులు మహావై భవము గ జరుపవలయునని రామకీశోరున కెంతో యుత్సాహమున్న ను, ధనముమాత్రము లేనందుచే, నీపరి యేబదిహావ్యము లొ కవోట నష్టఁదెచ్చి నామకరణము నొకరితిగ నిర్వర్తించి, కుమారునకు ‘హరికిశోరుడని పేరుపెట్టెను. ఆబాలుఁడు నులక్షణ

అందుకయి కాగిలుచుండుటంకేసి, యాబుడుతంగించినజ్యోతిష్కులెల్ల రాతఁడొక మహాపురుషుఁడగునని చెప్పుచువచ్చిరి. దినదిన ప్రసర్థమానుఁడగుచు నాబిష్టయఁ దల్లివండ్రిల నానందాబ్ధి నోలలాల్చించుచుండెను. రత్నాబాయియుఁ దనదీన్నదమ్మునిఁ బ్రీతితో నెత్తికొని ముద్దాడుచుఁ తోడిబాలికలతో నాడునప్పు డాబిష్టనుగూడ దమమధ్యఁ గూర్చుండఁబెట్టుకొని నవ్వించుచు, నుద్యానవనములోని పుష్పములఁ జూపుచు నెంతో సంతసపడుచుండెను.

గీ॥ పుష్పగుచ్ఛంబులే, లేని-భూజమట్లు
భూవణంబులులేనియా-పాలతియట్లు
తారకలులేనియభ్రవ-ధంబునట్లు
నుతులులేనట్టిగృహమది-శోభగనునెఱి



శ్రీ

రత్నాబాయి.

తొమ్మిదవ ప్రకరణము.



ప్రమునకు నసంతాగమమైనభంగి రత్నాబాయికి యావనోదయ మగుచుండెను. పదుమూడేడుల యీడుగల యా కన్యక బంగారు సలాకవలెఁ బ్రకాశింపఁ జూచెను. కాని, యింతవఱకా కునుమ కోమలాంగి నడుగుట కెవ్వరునురాలేదు. రజస్వలా వివాహము రామకిశోరుని యింటి యాచారము గా కపోవుటచే, రత్నాబాయి పుష్పవతి యైవచోఁ, దన్నుఁ గులము నుండి బహిష్కరింతు రేమోయను భయము రామకిశోరునకు జనింపక పోలేదు. కాని, యతఁడేమి నేయఁగలఁడు! రంగపుష్పారు నందును, బాటలీపుత్రమునందును మఱిగొన్ని సత్తనముల యందును రామకిశోరునకు బంధుగులుండిరి. కాని, యే కుటుంబమున విచారించినను. దగినవరుఁడు లభింపక పోవుటయో, యేదువేలో, లేక పదివేలో శుల్కమిచ్చును వారగపక్షటయో సంభవించుచుండెడిది.

శుల్కములన్న రామకిశోరునికి గంప మెత్తుచుండెను.

అతఁడిట్టి గొప్ప మొత్తములు వరకుల్కు పిశాచగ్రస్తుల వాత నెక్కడనుండి తెచ్చి పోయఁగలఁడు! రెండుపందలా! మూడుపందలా! వేలసంఖ్య గావలయునే! నలువది రూప్యముల మాసవేతనముతోఁ గుటుంబమును బోషించుకొనుటకుఁ గూడ శక్తిచాలక ద్రవ్యమునకై కష్టపడుచుండు రామకిశోరుఁ డిట్టి ధనతృప్త్యఁ గలవరకుఁ దనప్రియపుత్రిక కొఱకెట్లు తేఁగలఁడు! తెచ్చుటకు సాధ్యముగాదా! కాకున్న వరకుల్కుము లభిలషింపని వారలకుఁ దన కస్యక నీరాదా! అట్టివారధలేరా! ఉన్నారు. ఉండి సలాభమేమి! వారు విద్యావిహీనులు: గుణహీనులుగ నుండిరి. అట్టివారికి నెఱిఁగి యెఱిఁగి రామకిశోరుఁడెట్లు తన ముద్దల పట్టి నియ్యఁగలఁడు!

అయ్యో! రామకిశోరున కెట్టి కష్టము సంభవించెను, తనకు సంభవించిన యీ నూతన పరిస్థితిం దలఁచుకొనినపుడెల్ల భయ విభ్రమంబులకుం గుఱియగుచు, దేహమంతయుఁ జిలుచెమ్మటలు గ్రమ్ము, నితాంత చింతానల తప్తుడగుచుండెను. అతని వదనమే వాడినపద్మమువలెఁ గళాపహీనముగఁ గన్పట్టుచుండెను, తిన్న యన్నముగూడ నిట్టివారలకు నొంటఁబట్టుకుండుననుటాశ్చర్యమా! ఒకనాఁడు రామకిశోరుఁ డేకాంతముగఁ దనగదిలోఁ గూరుచుండి యిట్లు చింతింపఁ దొడఁగెను.

అకటా! కాలవైపరీత్యము నేమనవచ్చును! రానురాను

నాయుట్టి సామాన్య గృహస్థుల జీవిత మీదేశమునఁ గాలవిశేషమునుబట్టి దుర్భరమగుచున్నది. కాలచక్రము దిరుగుకొలఁది. నిసంసార సముద్రమునఁ బరిభ్రమించుచు, దేశసేవకిం తేనియు నదనులభింపక మిడుకుచున్నానుగదా! నాదురదృష్ట సరంపరలే నన్నెదుర్కొనుచున్నవి. ఎప్పుడీ యాపత్తరంగములనుండి బయటఁ బడుదునో యెఱుఁగ కున్నాను. ఇన్నాళ్లకుఁ బుత్రికారత్న మొండు కలిగెఁగదాయని సంతసించుచున్న, దగినవరుడదొరుకక మనోవ్యథ నందవలసిన స్థితి సంభవించెను. ఆమెకు యౌవనమా:—నమీపించుచున్నది, రత్నాబాయి రజస్వల యైనచో నాకుఁ గులమునుండి బహిష్కారము. నాముష్టల పట్టికావనవాసప్రాప్తి, వరుఁడా—ఇంకనితకును లభింపకున్నాఁడు. లభించినను గట్టుములకు దయ్యము లడ్డుతగులుచున్నవి. హా! సరమేశ్వరా! నీకునయితము న్నాపైదయలేదా! నాకీదుర్భర దుఃఖావల మొడిగట్టి, నేదహింపఁ బడుచుండ, వేడుకఁజూచుచుండ నీకుఁ బాడియా! నాకెప్పుడీ కష్టసాగరమునుండి విముక్తిఁగలిగింతువు! అయ్యో! నాకేదియు మార్గము దోఁపకున్నదే! దేశత్యాగి నగునునా!.... ఎంతపని! తనకుమార్తెకుందగిన వరుని గుదుర్పుకొను శక్తిచాలక జన్మభూమిని వదలిపెట్టెనని లోకులాడికొనరా! అట్లే జేయవలయు! ఇప్పుడే నా ప్రియతన యయగు రత్నాబాయిని, బ్రాణేశ్వరియగు సరళాబాయిని

నిమిషమాత్రమున నొక నిశిత కరవాలమున కెరజేసి, నేను ను బాణముల బాసెద. అప్పుడుగాని యీకవ్వమునుండి తరీం వజాలను..... చీ! ఏమి నాబుద్ధి! ఎంతఘాటుక కృత్యమున కొడిగట్టుచున్నాను. శ్రీహత్య. అందుచు స్వదార హత్య! అత్నహత్య! బేరా! ఎంతఘోరము! ఇట్టికార్య మొన ర్చుట మనుజులక్షణముగాదు. ఆతురపడుటచే లాభముండదు. కావునఁ గడపటి ప్రయత్న మొండాచరించెద. పరమేశ్వరుని యనుగ్రహమున నాప్రయత్నము వ్యర్థము గానేరదని యను కొనుచుఁ గాకితమును గలముచు జేతఁబుచ్చుకొని, యద్యాన వనమున నొకచోటఁ గూరుచుండి తేలి నెక్కడికో వ్రాసి, త పాలపెట్టెయందుఁ బడవైచి వచ్చెను.

గీ॥ ప్రబలతరకష్టసంతతుల్-ప్రాప్తమైన
సమయమునఁ గూడఁజింతకు-స్థలమునీక
విమలమానసుడైయెప్పుడు-వెలుఁగువాఁడె
సౌఖ్యమునుబొందఁజాలనీ-జగతియందు॥



శ్రీ

రత్నాబాయి.

ప ది య ప ప్ర క రణ ము.



స్నాయం సమయ మగుచుండెను. లోకబాంధవుఁడు వృద్ధుఁడై, దేహపటుత్వము తగ్గి యస్తమింపఁ బోవుచుండెను. అట్టియొక రామకిశోరుని గృహబహీ రుపవనమధ్య మందొకఁజా తిన్నియపైఁ గన్నీయయోర్తు కూరుచుండి యుండెను. ఆమెకుఁ గుడివైపున 'రుక్మిణీవరణయ' మనుగ్రంథ మొకటియున్నది. ఆ పాత్రముచు గొంతవఱకుఁ బఠించి, యామె దాని నక్కడ నుంచి యిరితీ నాలోచింప నారంభించెను.

'అయ్యో! నా జనకుఁడు నా కొఱకు ననుభవించు కష్టములఁ జూచిన నాకు దుఃఖము జనించుచున్నది. అకటా! నన్నా భగవంతుఁ డింతదౌర్భాగ్యురాలి నేలస్పృశించెను! స్పృశించెబో, తగినఁ వరునెందైన లభింపఁ జేయరాదా! లభింపకున్న మానె. యుక్తవయస్సంత శీఘ్రముగ నాకు వచ్చుచుండు పెండ్లిగో?' అని యింకను నేమేమియో యా బాలి కామణి తలఁచు కొనుచుఁ దనదస్థితికిఁ గన్నులనీరుగాఱ మా

నముతోఁ జెక్కిటఁ జేయుఁజేర్చి, క్రిందుఁ జూచుచు మూర్తిభ
వించిన శోకరసాధి దేవతవలె నగపడుచుండెను.

ఇంతలోఁ దన యుద్యోగధర్మము నిర్వర్తించి రామకి
శోరుఁ డింటికివచ్చెను. అయ్యది గ్రహించి ప్రియపుత్రయగు
తన్నుఁజూడ నాతఁడు వెదకులాడు నేమోయని వెంటనే రత్నా
బాయి లోనికేగెను. ఇట్లువచ్చిన భర్తను, గుమారితను జూచి
సరళాబాయి యొక్కయుత్తరమును దెచ్చి రామకిశోరుని చేతికం
దిచ్చుచు రత్నాబాయినింగాంచి 'రత్నా! నీపితదనుక నెక్కడి
కరిగియుంటివి! నీకొఱికిల్లంతయు వెనకితినే. బడి యిప్పుడే వద
లిరాయేమి!

రత్నా:—లేదమ్మా! తోటలోఁ గూరుచుండి పుస్తకముఁ
జదువుకొనుచుంటిని.

అంత రామకిశోరుఁ డాచచ్చానిత పత్రముంజించి, యం
దలియుత్తరముఁ దనప్రియపత్నియుఁ, బుత్రికయు వినునట్లు ఈ
మాడ్కిఁ జదివెను.

‘ప్రియపుత్రులు. రామకిశోరుగారికి:—

ఆర్యా! మీరువ్రాసిన యుత్తరము మొన్ననే, యంది
నది. తమయనుంగు కుమరితయగు రత్నాబాయి కీలమును,
విద్యాప్రభావమును, రూపలావణ్య విలాసాదులును దమయుత్త

పదియవకరణము.

రమువలననే గాక, యంతకుమున్నొకరిద్దఱి వలన నాకర్ణించి
యుంటిని.

మీ యభిమత ప్రకారము తమ తనయను, నేనువివా
హమాడుట కభ్యంతరమా వంతయైనలేదు. కాని, నా యభి
ప్రాయమునకుఁ దాముడంబడిననే, యీకార్యము నెఱవేఱఁ
గలదు. నేనొక బీదకుటుంబమున జవించిన వాడను. ఐనను,
నాకున్న సామాన్యపు టాస్తి సాయమునను, గొందఱు విద్యా
భిమానులచే యూఁతవలనను, బ్రస్తుతమీ నగరమందలి ప్రభు
త్వ కళాశాలయందు బి. ఏ. తరగతిఁ జదువుచున్నాను రాగల
వత్సరమున న్యాయశాస్త్ర కళాశాలయందుఁ జేరి చదువ నీశ్చ
యించియున్నాను, కావునఁ గళాశాలకగు వ్యయముల కయిదు
వేల రూప్యములఁ గట్టుముగ నిచ్చిన: దనువుప్రకారత్వమును
వివాహముఁ జేసికొందును. నా జననీజనకుల యభిలాషమును
నెదియ. తారెందులకొడఁ బడునెడఁ ద్వరితముగఁ బ్రత్యుత్తర
మీయఁగోరెదను.

చిత్తగింపుఁడు:

ఇట్లు.

శ్యామసుందరుఁడు;

బి. ఏ. క్లాసువిద్యార్థి;

రామకిశోరుఁ డొక్కనిట్లున్నును విడిచి లేఖను మడ
చెను. అతని వదనము కళావిహీనముగఁ గన్పట్టుచుండెను. ఇంక

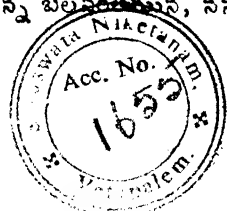
సరళాబాయి యొక్కయు, రత్నాబాయి యొక్కయు, స్థితిజెప్ప
వలయునా? వారు నిర్భాంతపోయి, యాతని నూమునే చూచు
చుండిరి. రామకిశోరుని నయన ద్వయమునుండి బాష్పధారలు
గురియుచుండెను. 'వరమేశ్వరా! నన్నింకను జిక్కులఁ బెట్టు
చుంటివా?' యని గద్గదస్వరమున నొక్కమాటని యక్కడనే
చదికిలఁబడెను. సరళాబాయియుఁ జింతించుచు నిలువఁబడెను.
వీరిరువరి దుఃఖమునుగాంచి రత్నాబాయియు నేడువ నారంభిం
చెను. తల్లిచెఱఁగుఁబట్టుకొని మూఁదేండ్ల హరికిశోరుఁడు గొం
తైత్తి యేడువఁదొడఁగెను. అప్పుడిక సరళాబాయి తనకుమా
రై నోదార్పక తప్పవయ్యెను. కొంతసేపు వారట్లు చీకాకుపడిన
చిత్తములతోఁ బలవించి తేచిరి చింతాగ్నిచే దహింపఁ బడు
చున్నవారికి భోజనముపైనారేయి, యివ్వుములేకున్నను నొకవి
ధముగ నెఱవేర్చిరి. తరువాత రామకిశోరుఁ డున్నత్తునివలె నే
మియుఁ దోపక, నిద్రపట్టక తనసానుపైఁబడి పొరలాడుచుం
డెను.

ఆరాత్రి గడచెను సూర్యోదయమయ్యెను. కాని, రామ
కిశోరుని హృదయమున మాత్రము సంతోషోదయముగాలేదు.
ఆతని దుఃఖసంతమన మింకను నడంగలేదు. ఏకార్యము నొన
రించుటకును నాతనికిఁ దోపలేదు. పఱపుపైలేచి కూర్చుండెను.
తన్నుసమీపించిన కుమార్తెనుగాని, ముద్దు కుమారునిగాని చే

రఁదెయుటకు బదులు వారిని గనకొట్టుచుండెను. అప్పుడు రత్నా
బాయి 'జనకా! యెందులకిట్లు చింతిల్లుట! కాఁగలయది కాక
మానునా! కష్టసుఖములు మనుష్యులకుఁ గాక మౌక్తికులకు
వచ్చునా? అన్నిటికిని బరమేశ్వరుఁడే మూలకారణమనుట దా
మెఱుంగనిదియా?' తన ప్రియతనయ యిరీతి ముద్దులుగులుక
బలుకుచుండుట, రామకిశోరున కొక విధముగ సంతసమును గలి
గించునదియే యైనను మనఃకంటకము గాకపోలేదు. కావున న
తఁడీమాడ్కిఁ దనకుమార్తెకుఁ బ్రత్యుత్తర మిచ్చెను. 'తల్లీ!
నీవాడినవల్కు లెంతేనియు మెచ్చుకొనఁదగినవి. కష్టసుఖములు
మనుష్యులకు రాఁగూడదని నేనుమాత్ర మనుచుంటినా? ఏన
మయమున కెయ్యది యాసన్నమగునో యద్దాని ననుభవించుట
నకునివిధియే. కాని నావంటి కష్ట జీవిమాత్ర మిభూమినుండఁ
డు. అబాల్యముగ నేననుభవించుచుండు కష్టముల వ్రాయఁ
బూనిన నొకగ్రంథమగును. అందును నీవలన నేనిప్పు డనుభ
వించు కష్ట మింతంతకాదు ప్రధమమున నీవు జనించినప్పుడే
మో మమ్ముద్ధరింతువనియ, మేమును సుఖపడుదుమనియు నను
కొనినారము కాని, మాకోర్కీయిట్లు విపరీతముగఁ బరిణమిం
చునని యెఱుంగఁజైతిమి. నీవు మాకుద్భవింపక, యేసంపన్నుల
యింటనైనఁ బుట్టియుండిన మాకింత చింతయే యుండదుగదా!
నీవును సుఖపడి యుండుదువుగదా! అయ్యో! మాకు జనియిం

చినకతన నీవెంత చార్పాగ్యురాలవైతివి! నీవు మాతోడ నీకష్ట
సాగరమున మునుగొనుచు, దేలుచు నుండవలయునని విధిలికించి
యుండ నీవేమిచేయుదువు? నీకు దగినవరు డెట్లు లభింపఁగలడు?
స్వల్పవేతనముతో సంసారము నే దుర్భరముగఁ గడపుచుండ
నీవు జనించితివి జనించినదాది నామకరణమునకని, వివరకని,
వస్త్రములకని, ఆభరణములకని నుమారాటువందల యాభ్యము
లు అప్పుఁజేసితిని. అందులకుఁ దాకట్టుగ నేను గాఁపురముండు
నిల్లును బెట్టవలసివచ్చె. ఇవన్నియు సిట్లుండఁ 'బులిమీదఁబుట్ట'
యన్నట్లు నీకువరుఁడు తగినవాఁడు లభింపని కష్టమొకటి సంభ
వించె. నీకు యుక్తవయసు రాకపూర్వమే వివాహముఁజేయ
నుద్యమింప 'నైదువేలిచ్చెదవా!' 'పదివేలిచ్చెదవా?' యని వర
కట్టుము లడుగుచున్నారు. నాయటి నిర్ధనండ్లెట్టి కట్టుములఁ
గట్టఁగలడు? పోనిమ్ము కట్టుముల కాళింపని వారికిత్రయన్నఁ
గేవలము విద్యావిహీనులుగను. సద్గుణహీనులుగను, దరిదుర్
లుగను నున్నారు. ఎఱిఁగి యెఱిఁగి విద్యావంతురాలవును సు
గుణశీలవునగు నిన్నట్టి వారికెట్లర్పింతును? ఏకా! వయసుమీఱి
పోవుచున్నది. వరుఁడా! దొరకుటలేదు. నాకా! దుఃఖమే యిలు
వేల్పుయినటులున్నది, నీవునాక ఫారికికోరునివంటి నువుత్తరత్వ
మేయై యుండినయెడల నాకింతవగవు కలిగెడిది కాదుగదా!
నీవాఁడుదావపుగ జరిపులమగు మూకెడ్లలకు ఇనిధిదిది!

అట! కుమారి! అయిదువేల యాభ్యములు నేనన్నాళ్లకా
ర్జింపఁగలను! ఏమో! ఇప్పుటి నాపరిస్థితులం దలంపకొన్న, దేవా
ము కంఠమెత్తుచున్నది. నిన్నుఁ దగినవరునకిచ్చి పెండ్లిచేసి కను
లార్చఁ జూచుభాగ్యము నాకీజన్మమున లేదుకాబోలు! ఈలో
పున నీ నీవిషయమగు పరితాపముచేఁ గృపించి, చత్తునేమో!
అయ్యో! భగవంతునికి నాయెడ దయ తక్కువయగుటచే నా
కెంతట్రాష్టము సంప్రాప్తించినది! హా! వైచమా! యని వగర్పు
చు బఱపుచు మేనుసేర్పిన తనతండ్రి నింతననుకఁ దలవంచుఁ
కొని, యాతఁడుచెప్పనది వినుచున్న రత్నా బాయి చూచెను.
ఆమె ముఖపన్నము ముకుళించుకొనిపోయెను. నేత్రోన్మయము
నుండి బాష్పధారలు గాఱ మొదలుపెట్టెను. ఏమిచెప్పటకును
నామెకుఁ దోచలేదు. ఏమిచెప్పఁగలదు! ఏమిచెప్పి యామె త
నజనకు నోదార్పఁగలదు? ఆది యట్లుండనిచ్చి తన జనకుఁడు
తన్నాడినవాక్కు లొక్కొక్కటి నునిసికళంబుంబోలె మనం
బుననాటి, బాధించుచుండ నికనామె యేమాటయు నెట్లాడ
గలదు! ఊరక చింతించుచు నిలుచుండెను. ఇంతలో సరళా
బాయి యచటికరుదెంచి, భర్తను గుమారీ కుమారులను భోజ
నమునకుఁ బిలిచెను. వారి కిష్టములేకున్న బలవంతులను, నన్న
ముఁదినుటకుఁ బోయిరి.



గీ! భావవికలత్వమందిన-వారుధరణి
నిష్ఠులైనట్టివారి నే-యినడింతు
రసంగదమచిత్తవికలత్వమునకు, హేతు
భూతులనుజూచినప్పుడు-నీతివిడిచి
యెట్టిపాట్లనుబడుదురో-యెన్నవలెనే?



౨

రత్నాబాయి.

పదునొకండవ ప్రకరణము

~~~~~

ప్రభాకరుడస్తాది, శేరబోవుచుండెను. రత్నాబాయి తోడిబాలికలొక కొందఱఁగూడి రంగపూరునందలి బజారు వీధిని బోవుచుండెను. ఆమె తన చిలికత్తియతో నిన్నిదినముల వలెఁగుఱుహలముగ నేమియుమాటాడుటలేదు. ఆమెయప్పటి స్థితినిగూర్చి, యామె చెలికత్తియ లబ్బురపడుచుండిరి. వారట్ల బోవుచు నావీధిలోని వింతలంగనుచుండ రత్నాబాయి యొక యశావధాలయమును బ్రవేశించి, -కొంతసేపునకు మరలవచ్చి, తనతోడి చేడియలం గలిసికొనెను. స్నేహితురాండ్రయ్యదికని, 'రత్నా! నీవెందుల కామందుల దుకాణమున కేగితివి? నీచిత్త వృత్తిం బరిశీలించ నేడొకవిధముగ నున్నయది. కారణమేమి? దేహమేమైన జబ్బుచేసెనా? చూడనట్లేయన్నది. అందులకే యావధముఁ గొనుట కావధశాల కేగితివికాబోలు.

రత్నా:—కాదుకాదు. మందుఁదీసికొనుటకే నేనేగినను నా

కుఁ గాదానుండు. నాకు దేహమేమియు జబ్బులేదు. నాకల్లి ప్రతిదినమొక యాషఢమును సేవించుచున్నది అయ్యదియై పోవుటచేఁ గొనుటకరుదెంచితి నాకును మనోరుజఁ బోగొట్టుట కీయాషఢము పయోగింపఁగలదు అని యేమేమో మాటలాడుచు రత్నాబాయి తనయిల్లుసేరెను.

సరళాబాయి తన పుత్రీకారత్నముయొక్క దీనవదనముంగంచి 'యీమె తన తండ్రియనిన మాబుకు వ్యథనొందుచుండనోవు, నని గ్రహించి 'పుత్రీ! నీమోముఁజూడఁ గడు వాడియున్నదే! ఏ! సంతపించెనవు! నీతండ్రి తనకుసంధించిన చింతావేశముచే నేమోయన్నంత మాత్రమున నింతకుండవలయునా? చింతంపకుమమ్మా' యని కూతురింబుజ్జగించి యన్నముఁబెట్టెను. రానుకీరోరుఁడు భార్యపుశ్చులతోడ భుజించి యీ రాత్రీ శయనించెను, రత్నాబాయియు తాను బ్రదికినముఁ బరుండు ప్థలమునఁ బస్వశించెను. కాని యీమెకు నిద్దురపట్టలేదు. ఎట్లుపట్టఁగలదు! నాటిదిన ముదయమునఁ దన ప్రియజనకుఁడు దన్నాడిన నిమ్మరొక్కాశుగములు చుట్టుకు చుట్టుకునఁ దనహృదయముఁ బొడుచుచుండ నామెకు నిద్దురయెట్లుపట్టును? ఈవ్రక్క కావ్రక్కకు బొర్లుచు, దనమనమున నొకవిధమగు రోహిణి ప్రజ్వరిల్లుచుండ, నతిదీర్ఘముగ మెచ్చావనములు వదలుచుండెను.

రాత్రీ పదునొకండు గంటలమునది రత్నాబాయి తన నాల్గువనుండి లేదిపోయి, తనతండ్రిని జూచెను. ఆతఁడు నిదురపోవుచుండెను. ఆమె యటనుండి కదలి తన తల్లివరున్న శయ్యయొద్దకేగి యీమెను, నామెప్రక్కను బాలచంద్రునిఁ బోలు వికాల ఫాలప్రదేశముతో నొప్పారు తనచిన్నితమ్మునిఁ గాంచి 'మిమ్ముఁజూచుటదిమే కడసారియీనాకు' నని యేడువ మొదలుపెట్టెను కాని గట్టిగనేడ్చినఁ దనకార్యమునకు భంగము వాటిల్లునేమోయని చిత్తమును శిలఁపాయముగ నొనర్చుకొని, తన పెట్టెమున్న గదిలోనికేగి, యొక కాగితమును గైకొని, యుద్యానమున కేగుదెంచెను. అంధకారమునఁ జెట్టును ధ్య భయంకరముగ నున్నను నాకాంత నిర్భయముగఁబోయి, యొకచెట్టుక్రిందఁ గూర్చుండెను. మిణుగురు పురుగులప్రకాశమును, గీచుకీచునును మఱియొన్ని పురుగుల శబ్దములును, నాదారిని ధూమశకటాలయమున కేగుచుండు కొన్నిబరిడ్ల కటకట ధ్వనులునుదప్పు నామె కేదియును గనఁబడుటయు, వినఁబడుటయులేదు. అస్పదామె తనలో నిట్లుతలపోయఁ జొచ్చెను. 'అయ్యో! నేనేల యీదుపుట్టుపు పుట్టితిని? పుట్టితినిబో. మాతలిదండ్రులకేల దుఃఖముఁ గలిగించుదాననైతిని? ఇట్టి దుఃఖము గలిగించుటకన్న నేనిప్పుడు ప్రాణత్యాగమునర్పఁ బూనుకొనుట సర్వోత్తమముగ నున్నది. ఎట్లయినను ననుఁగన్నవారలువ రకులకవికాచమువాతఁ బడకుండుటయే నాకుఁగావలయు' న

నుకొనుచు జీరచెఱుగుఁ గట్టియున్న గాజునీసా నొకదానిని  
దీసెను. దానిని నాడఁగనే వచ్చుచున్న దుఃఖమునామె యాపు  
కొనలేకపోయెను తురకువెక్కివెక్కి యేమవయెదలుపెట్టెను.  
కాని యామెనట నోదార్చునారెవ్వరు: కడకుఁ దానేయొక దృ  
ఢశిశ్చయముఁ జేసికొని, యేడుపుఁ జాలించి, యానీసాలోని  
ద్రవపదార్థమును నోటఁబోసికొన నుంకించెనుకాని యింతలోఁ  
దనచిన్నితమ్ముడు దృష్టివధమునకురా నతని మఱియొకపరిచూ  
చి సాగిణముల వవలఁదలఁచెను వెంటనేయతఁడు నిదురబోవు  
చున్న యెడకుఁబోయి యాదిన్నిపాపని నొకపరి ముద్దిమకొని  
'హరికిశోరా! తల్లిదండ్రులకుఁ గ్రిందెచ్చువాఁడవు నీవేనుమా!  
యనిపలికి మరలయథాస్థానమునకువచ్చి కూర్చుండెను నీసాను  
జేతఁబుచ్చుకొనెను. 'వరమేశ్వరా! నీవేనాకికదిక్కు' అనిపలు  
కుచు, నందున్న యావధమును మ్రింగివైచెను. ఆయావధవ్ర  
భావమెట్టిదోగాని పదినిమిషములకేనామె హా — యనిమూల్గు  
చుఁ బ్రాణములడెను. వరకు విశాచమునకాయను తనదే  
నామునర్పించినను, నామెయాత్మమాత్రము, దానివాతఁబడక  
నిత్యపవనినిబొందెను.

ఆమె తల్లిదండ్రులఁబరి-తప్పులఁగావించి  
బ్రతుకునుతుఁడునుతుఁడె-వగమపాప  
చిత్తుఁడతఁడుభువిన జేపుడై యుండుట  
కంటెజచ్చుటెంతో-ఘనతరంబు!

శ్రీ

## రత్నా బాయి.

పండ్లండవప్రకరణము.

—•• శ్రీమద్రత్నా శ్రీ—

సూర్యోదయమాయెను. బాలభానుని ప్రభావటలం  
బులు సాధాగ్రములకొక వింతకాంతి నొసంగుచుండెను. కావున  
ప్రజయెల్లఁ దోలుకొనుచు భుజముల నాఁగల్గనుంచుకొని మళ్ల  
నైపుర కామోదమునఁ బోవుచుండిరి. గొల్ల పిల్లరాండుగ్గి  
మండలఁ దోలుకొని పోవుచుఁ గల్లామృతముగఁ బిల్లనగోవుల  
నూఁడుచుండిరి. కొందఱు మహాభక్తితోఁ బ్రభాకరునకు ముల  
లోతు నీళ్లలో నిలుచుండి నమస్కరించు చుండిరి. సర్వకార్య  
ముల నలుపుటకు సాయపడు లోకభాంధవుని రాకకు లోకమం  
తయు సంతసించుచుండెను. కాని రామకిశోరుని మందిరోపవన  
ము మాత్రము దుఃఖనముద్రమున మునిగియుండెను. వేలకొ  
లఁదిజనులు రత్నా బాయి కశేబరము చుట్టుచు మూఁగియుండిరి.  
అందుస్త్రీలు, పురుషులు, బాలురు. యువకులు, వృద్ధులు, ధని  
కులు, దరిద్రుల్గు..... ....యింతే! ఏరువారనక యెల్ల  
రునుజేరి విలపించుచుండిరి. అందొకఁడు శవసమీపమునఁబడి

యుందులేఖందీసి, యెల్లరుకుపన నీరీతిఁ జదువఁ దొడఁగెను.

‘దైవసమానులగు నాజననీ జనకులకు:—

మీగర్భమున నేను బుట్టియు మీకుసంతసమును గలి  
గింపఁజాలకపోయితి నేజనియించినదాది నింతవఱకు నాఁడుపు  
ట్టువనగు నాకొఱకు మీరుపడిన కష్టములు నా కనులారఁగాం  
చి నేనంతయు జాలినొందుచుంటి. నాకుఁ బ్రాయము మించు  
కొఁది మీకును జంత మిక్కుటనుగుచుండెను. నాకుఁదగిన  
వరునిఁ దెచ్చుటకు మీరెన్నియో ప్రబలప్రయత్నములు గా  
వించియు విఫల మనోరథులైతిరి. నన్నొకరికి ధారపోయటయే  
గాక యెదువేలో—నదివేలో కట్నములను నెవమున శుల్క  
ములను దురాశాపూరితులగు వరులకు నెక్కడనుండిమీరొసఁ  
గఁగలరు? మొన్న లక్ష్మణపురినుండి శ్యామసుందరుఁడు వ్రాసి  
నయుత్తరమును జూడఁగనే మీరత్యంత వ్యాకులచిత్తుల రయి  
తిరి. నేను జన్మించుటందేసి, యంతవంతమీకు గలిగినందుల  
కేనంతయుఁ జింతించుచు, మీకిట్టి కష్టము లేకుండుటకే నేను  
బ్రాణత్యాగమొనర్ప నిశ్చయించితిని. అందులకే నిన్నటి సా  
యంతసము బజారునకేగి విషముఁదెచ్చి పెట్టుకొంటిని. దాని  
చే నాయునులు వదలుచున్నాను. ఇఁకమీరు చింతింపకుండు  
నాకైపరితపించి మనోవ్యాకులతచే రోగములసాలు గాకుండు.  
ఊరడిల్లుడు ————— శ్యామసుందరునివంటి దురాశాపూరితు

లును, సంఘవినాశకులును, బవిత్ర చరిత్రయును భరతమాత  
గర్భమున జనింపకుందురుగాక! భరతఖండమునందెట్టి శుల్క  
ముల పద్ధతిపూవు మాపుటకును. నా ముట్టియబలల మానప్రా  
ణములఁ గాపాడుటకును దేశమాత సుపుత్రులంగనుగాక! పర  
మేశ్వరు ననుగ్రహమున గన్యాశుల్క వరశుల్కములును నిఁక  
మీదఁ బ్రపంచములో నడఁగిపోవుఁగాక! నాభారత సోదర సో  
దరీమణులును గట్నములపద్ధతిమాన్పి, వివేకముతో ధర్మమును  
సరింతురుగాక! కట్నములమీఁది యాశగలస్త్రీలకుఁ బురుషు  
లకు నేనాదర్శప్రాయునై యుండఁగాక! ఇవియే నాయంత్య  
సమస్కృతులు.

ఇట్లు,

మిమ్ముదుర్భరకష్టములకుఁబాల్పడిచిన

ప్రియపుత్ర

రత్నాబాయి.

పవిత్రురాలగు రత్నాబాయి లేఖ యాపట్టణస్థులకే  
కాక, భరతఖండవాసుల కందఱకును దుఃఖదాయక మయ్యెన  
నుటాశ్చర్యముకాదు.

తరువాత రత్నాబాయి శవమునకు దహనక్రియ లాచ  
రించుటకా నగరవాసులలోఁ జాలమంది వెంటరా శ్మశానవా  
టికకా శవముంగొంపోయిరి. ఆమెకు సంత్యక్రియలు శాస్త్ర

పద్ధతిని నడపిరి. కొందఱామె యాత్మకు శాంతినొసగుదుమని  
పరమేశ్వరుని బ్రార్థించిరి. ఆ పురిజనులెల్ల నొకసభ, చేసి,  
యందు రత్నా బాయి సుగుణగణములను గొనియాడి, యామె  
ప్రాణత్యాగమునకు హేతుభూతమగు శుల్కపిశాచమును దే  
శమునుండి వెడలఁగొట్టవలయుననియు, రత్నా బాయిచేర స్మర  
ణచిహ్న మొకటి స్థాపింపవలయు ననియు దీర్ఘానించిరి.

సరళాబాయి రామకిశోరులు రత్నా బాయి మరణము  
వలన చింతచే నప్పుడేవిడనాడి యుండవలసిన మేనులను హరి  
కిశోరునిజూచి నిల్చుకొనవలసి వచ్చెను.

గీ. తనకుఁగీర్తినిదెచ్చెడు-తనయుఁడైనఁ  
దనయయైననుదనుఁబాసి-చనినఁదండి  
కధికదుఃఖంబుగలుగుట-యరుదెతలఁన  
నందఱునునట్టివారికై -యడలుచుండ॥



శ్రీ

## రత్నా బాయి.

ప దు మూఁ డ వ ప్ర క రణ ము.



రత్నా బాయి దివమున కేగిన పదంపడి, తనయింటఁ  
గాఁపురముండటచేఁ బుత్రికావియోగ దుఃఖము అప్పుడప్పుడు  
తలంపునకు వచ్చుచుండటంచేసి రామకిశోరుఁడా వీధిలోని మ  
ఱియొక గృహమున నివాసమేర్పఱచుకొని, తనకుమారునిఁ జది  
వించుచుండెను. హరికిశోరుఁడప్పుడు తొమ్మిదేండ్ల యీడుగల  
వాఁడు రత్నా బాయి చనిపోయి యిప్పటికాఁతేండ్లయినది. తన  
జ్యేష్ఠసోదరి పరమపదముఁ జెందుటకు, గారణముఁ బూర్తిగ నె  
ఱిగి యట్టి దుగుద్యమమింకను దేశము నావరించి యుండట  
కెంతయుఁ జింతించుచు నద్దాని నెట్లడంతుమా? యని బాల్య  
ముననే తలపోయ మొదలుపెట్టెను. అతఁడు విద్యాభ్యాసము  
నందును, సుగుణ గణములయందును, రూపసౌందర్యము నం  
దును, దోడివారలకంటె మిన్నయై, తలిదండ్రుల కనుందానం  
దమును గలిగించుచుండెను. ఇంతేల? రామకిశోరుఁడు రత్నా  
బాయి వియోగమువలని చింతనుగూడఁ గొంచెముకొంచెముగ

మఱచుచుండెను. ఇట్లుండ గిరిధరరావుగారు రామకీశోరుని స్వా  
మిభక్తిని బూర్తిగగ్రహించి యాతని కేబదిరూప్యముల వేతన  
ము నేర్పఱుజేసెను. రామకీశోరున కద్భుష్టము వజ్రుచుండెను.  
అతఁడు కొంచెముకొంచెముగఁ దనయప్పులఁ దీర్చుకొనుచుం  
డెను. మూఁడేండ్లలో నతనిరుణములన్నియుఁ బూర్తిగఁ దీటి  
పోయెను.

రామకేశోరుఁడు హరికేశోరుని దనమామగారగు నంబికా  
చరణు, నూరికిఁ జదువుకొనుట కంపిన్చెను. అప్పుడప్పుడు సెల  
వుదినములలోఁ దనస్వస్థానమగు రంగపూరునకుఁదనతలిదండ్రు  
లను, బ్రాతచెలికాండ్రును జూచుటకు వచ్చుచుండెను. అతడి  
ప్పుడు చదువుచున్నది (VI form) ఆఱువసారము.

ఇట్లుండ రంగపూరునఁ జాల ప్రసిద్ధివహించిన విష్ణుదా  
నుబానర్జీగారొకనాఁటి సాయంసమయమున బగ్గీలోఁగూరుచుం  
డి శ్రీధర్వీధిగుండ వాహ్యళి వెడలుచుండెను అప్పుడు తన  
యింటిగుమ్మముకడఁబచారునల్పుచున్న రామకిశోరుఁడు, తన  
కుఁ జిరపరిచితుఁడైన యాతనింగని 'అయ్యా! విష్ణుదాసుగా  
రూ! నమస్కృతులు' అనెను. రామకిశోరుని సుగుణపుంజము  
లెందఱో ధనికులను, విద్యాధికులను నతనికిఁ బరిచయముగా  
వించినవి; అందువిష్ణుదాసుగా రొకకు. రామకిశోరుని సద్గుణ  
స్థామములకు సంతసించుచు, వతని నెల్లప్పుడు బొగడుచుండు

విష్ణుదాసు రామకృష్ణరనింజూచి

‘మీ రెంటియో ధన్యాత్ములరు సుమండీ!’ యనెను,  
రామకిశోరుఁడాశ్చర్యముతో

‘నాకు మీ మాటలకర్థముకా లేదు. ఎట్లు?

విషుదాను చిలునవ్వు నవ్వుచు.

‘అన్నియు మాటలాడుదము. మీరును బండి నెక్కుడు.’

ఇక మఱుమాటాడక లోనికిఁ జటచటఁబోయి, యుత్తరీయముం గైకొనివచ్చి, రామకేశోరుఁడు బండినెక్కినను. బండియుఁ గదలెను.

విష్ణు:—అయ్యా! మీకుమారుడు మీకు బాలకృష్ణుడు దే  
చ్చెను. ఈవార్తాపత్రికం జదివితేరా? యని తనప్రక్కనున్న  
ప్రక్క రామకిశోరుని చేతికందిచ్చెను. ఆతఃపద్యానిఁ గెల్పొని చ  
దువఁదొడఁగెను. అందిట్లుండెను.

“ పాటలీపుత్రము నేడుగదా యద్వితీయసంఘ సం  
స్కరణాభిలాషిం బాడఁగాంచఁ గలిగినది. హరికిశోరునివంటివా  
రిదివఱకెవ్వరును సంస్కరణ విషయమున మనసునకుఁ బట్టునట్లు  
పన్యసించువారు లేకుండిరనిన నతిశయోక్తిగా నేరదు. ముఖ్యము  
గానాతఁడు కన్యాశుల్కము లద్వేషించును. కట్నములనుగూ  
ర్చి నిన్నటిదినమాతఁడు పన్యసించుచుండ నధ్యక్షులేమి-సభా  
లేమి దిగ్భ్రముఁజెంది, యాతనిమోమునే వీక్షించుచుఁ



గూరుచుండి యుండిరి. ఒకపరి యాతని యువన్యాసము వినిన యువకుడెవ్వఁడును గట్టుమున కాళింపఁడు. ఒకసారియాతని యువ్వుధనాకర్ణించిన జననీజనకు లెట్టివారైనను గన్యాశుల్కము పేక్షింపరు. వర్ణింపనలవికాని వాక్యము త్కారముతోడను, నజ్జశోభారగను, నుపమానములతోడను. వేదశాస్త్రోక్త్యుదాహరణములతోడను నాతఁడు ప్రతిదినమును బ్రతివిధిని నువన్యసింపచున్నాఁడు. అతఁడు స్కూల్ పైసల్ తరగతిలోఁ జదువుచుండు పదునైదేండ్ల విద్యార్థి. యనిచదివి రామకీశోరుఁడు విష్ణుదాసుంగని 'యిందులకా నన్నింతమీరు స్తుతిఁజేయుట. దేశమున నెందఱు హరికిశోరులుందురు?

విష్ణు:—'అట్లనవలదు. ఆతఁడు నీనుపుత్రుడనియే విచారించఁ దెలియవచ్చినది.'

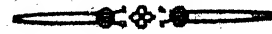
ఈరీతి వారిరువురు నింకను సదియో లోకాభిరామాయణము మాటలాడుకొనుచు విహారమువెడలి మరిల రాత్రిచీకటి పడువేళకుఁ దమగృహములఁజేరిరి.

విష్ణుదాసు బ్రాహ్మసర్వీయొక గొప్పధనవంతుఁడు. సంఘసంస్కరణాభిమాని ఆయూర ననేకసంస్కరణ కర్మ లతనివలననడచినవి. పట్టణముననుండు ప్రజలకతనిపైన సామాన్య గౌరవ గలదు. సంస్కరణ విషయకగ్రంథములను, వార్తాపత్రికలలో బ్రచురింపఁబడు చుండునట్టి వ్యాసములను నెల్లప్పుడుఁ జదువు

చుండును. సంస్కర్తలంగన్ననాఁడును వారి యువన్యాసముల విన్ననాఁడును నాతఁడమితానంద మొందుచుండును. కావున నేయాతఁడు రామకీశోరుని సుపుత్రుఁడు సంస్కరయగుట కత్యంతసంతోషమందెను. తరువాతఁ బాటలీపురమున నాతఁడిచ్చిన యువన్యాసములు పదినడునైదు దినములవఱకును బత్రికలలోఁ బ్రచురింపఁ బడుచుండెను. అంతయుకాక హరికిశోరుని చరిత్రము సయితమాతని చిత్రపటముతోఁ బ్రకాశింపఁ జొచ్చెను. ఇందుచుబట్టి నిక్కముగనాతఁడు రామకీశోరుని పుత్రుఁడయై ఖండులకు విష్ణుదాసునకెంతయో మోదముజనించెను. ప్రతిదినమునగుడెంచు పత్రికలను విష్ణుదాసు రామకీశోరునకడ కంపుచుండెను.

రామకీశోరుఁడును దాపుత్రుఁడు అంత తేలివిగలవాఁడైనందులకు లోలోన నుబ్బుచునేయుండెను. ఉండదా! సుపుత్రులగన్న తండ్రులకుఁ గీర్తినిదెచ్చు సూనులఁబడసిన జనకులకుఁగింతకంటె నామోదదాయకమగు విషయమెద్ది!

గీ. జననమందినదానికి-జన్మభూమి  
నేవఁజేయుటె-ఫలమట్లు-నేవనలుపు  
జనునిదేవునివలెబ్రజల్-మనములందుఁ  
దలఁచుటొకయబ్బురంబొకో-యిలనుజాడ!



# ౯ రత్నాబాయి.

పదునాలవ ప్రకరణము.



గ్రీష్మఋతు వతిభిష్మముగఁ బ్రజలవేచుచుండెను. సూర్యకిరణములచేఁ బ్రతివస్తువును దరింపఁబడుచున్నను, సువాసనలు వెడఁజల్లు విడిచాది, జాజియలై మొదలగు బుష్పములును, జందనచర్పలను, స్వచ్ఛమగు కౌముదిసాభాగ్యమును జనులు కొల్లగ ననుభవించుచుండిరి, అట్టిగ్రీష్మమునందొక దినము రంగపూరపూర్వాంశంకార శోభచేఁ బ్రకాశించుచుండెను. హరికిశోరుడు బురమందిరమున నువన్యసించువని పురమున నెల్లెడలఁ జాటఁబడెను, సాయంతనముమూడుగంటలగునప్పుటికిఁ జక్కగ నలంకరింపఁబడిన పురమందిరమున వేలకొలది జనులు గుమికూడియుండిరి, అందు స్త్రీలు, పురుషులు, పిన్నులు, పెద్దలు, దరిదుర్లు, ధనికులు నెల్లరును నిండియుండిరి. అంతకంతకు జనసంఖ్య మిక్కుటమగుటచేఁ పురమందిర బహిష్కరణదేశమున నే వికాలస్థలమున నెల్లరును సమావేశమైరి. అచ్చటఁ జిత్రచిత్రవర్ణములతోఁ బరకములెగుగుచుండెను. కొంతసేపటికి నాలుగు

పదునాలవ ప్రకరణము.

గజ్జములబండి ముంగళవాద్య ధ్వనులతోడను, జయజయనిన దంబులతోడను నచటికరుచెంది నిలువఁబడెను. దానిలోనుండి రామకిశోర, హరికిశోర, విష్ణుదాసులు వెలువడిరి. సభ్యులెల్ల కొకరినొకరు త్రోసికొనుచు, హరికిశోరమహారాజుకీ జై, యను ధ్వనులుజేయుచు సతనిని సమీపించుచుండిరి. హరికిశోరుడును మందహాస వచనారవిందముతో నెల్లరనువలక్షించి, కూర్చుండుండని ప్రార్థించెను. వారును నట్లే కలకలముఁజాలించి, కూరుచుండిరి. సభ్యులందఱి యనుచుఁచే బుష్పమాలాలంకృతుఁడై విష్ణుదాస్ బ్యావస్థి యగ్రపీఠము నలంకరించెను. తరవాతఁ గరతాశిష్టములు చెలరేగ లేచినిలువఁబడి హరికిశోరుడిట్లుపన్యసించెను.

‘దేసీయనోదరులారా! కాలచక్రము దిరుగుచుండు కొలది బ్రహ్మచర్యపరిష్కృతులు మూలుగుండుట నహజమే. కాని మన దేశము కాలక్రమేణ సభిర్నూర్ణమునం జరించుచుండుటఁ జూడఁ గడుంగడు హేయముగ నున్నది. మన దేశమునేఁడు అహింసకాలవాలమైనది. అక్రమమార్గమున కాటపట్టయినది. అధర్మమున కిరవైనది. కన్యాశుల్క వరశుల్క పితౄచములకు నెలవైనది దురాచారములకు స్థానమైనది. ఆకటా! మన దేశమున కెంతటి దురస్థ ప్రాప్తించె! అయ్యో! నేఁడిది ఆర్యులదేశమా! ఋషీశ్వరుల దేశమా! జనకాది రాజుల దేశమా! హరి

శృంగరాది సార్యభాముల దేశమా! బుద్ధ దేవునివంటి తపోనిధుల  
దేశమా! బౌరా! ఎంతధర్మోపేతదేశము నేడెంత యధర్మో  
పేతమైనది! ఎంత దుస్థితికి వచ్చినది! నిజమైన స్వార్థపరిత్యాగి  
నేడొక్కడైన గానబడుచున్నాడా! నిజమైన యాత్మశక్తి సం  
పన్నుడొక్కడైన నగపడుచున్నాడా! [లేడులేడని కేకలు]  
కారణమేమి! పూర్వలప్రతిభను దలచుకొన కుండుటయే. త  
లచుకొని, యాప్రకార మాచరింపకుండుటయే మనపూర్వల  
కాలమున దేశమెంతమహోన్నత స్థితియందుండెనో, యిండుక  
యోచించిన మీ స్మృతయములు పరితపింపక మానవు. కాల  
విశేషమున బాశ్చాత్య సంపర్కము మనకుం గలుగుటంజేళి  
యో-మఱి యెందువలననో కాని పశుబలమే శ్రేష్ఠమని సంప  
దయేముఖ్యమని నమ్మియున్నారము. కాని యాధనమెంతవరకు  
నమ్మదగినదియో-యీ పశుబలమెంతవఱకు విశ్వసింప నర్హమై  
నదియో యాలోచించుకొనువా రొక్కరునులేరు. సోదరులా  
రా! పశుబల మధర్మసమ్మిళిత మైనదనియు, ననాగరక పద్ధతి  
యనియు మనవారింకను నెఱుంగక యున్నారుగదా! వాంఛి  
దుచే నన్నియో యనర్థములకు గుఱియగుచున్నారు. పశుబల  
స్వభావులగు వారికి దల్లియనిగాని, తండ్రియనిగాని, లోబుట్టు  
వులనిగాని విషయముండదు. అట్టివారెంతటి ఘోరకృత్యముల  
కైన బాల్పదుదురనుట గల్గగాదు. పంచమహాపాతకు లనువా

రెవరు? పశువులస్వభావులే. కన్నకూతుల నమ్మకొరు వారెవ  
రు? పశువులస్వభావులే. శుల్కపిశాచగ్రస్తులెవరు? పశువులస్వ  
భావులే, ఇట్టికూగ్రనర్తనులు దైవముకన్న భవమునే యెక్కు  
డుగఁ జేరింతురు. పుణ్యముకన్న బాపమునే విశేషముగ నా  
ర్జితురు. ఆధ్యాత్మికబుద్ధియన్న వట్టివారికి గంటగింపు. పశుబ  
లమన్న బ్రాణతుల్యము. అట్టిదురాత్ములు పవిత్రభూమియ  
గు మనభరతఖండమున జన్మింపనేల! [సిగ్గు, సిగ్గుఅని సభలో  
కేకలు] కేవలధనాశా వీడితులై తమతమకూతుల నమ్మకొను  
దురాత్ములకిందును, నందును సుగతులునున్న. తమదారిద్య్ర  
విచ్ఛిత్తికై ప్రియపుత్రికల నమ్మకొనుటకన్న పెద్దబండగట్టు  
కొని కూపమునఁ గూలుటమేలుగాదా! అట్టివారికి బుట్టగతు  
ండవు. ఇక వరశుల్కగ్రహణ పాండితీమండితుల విషయ  
మా! ఐవునకొరయేలేదు. హూణవిద్యతో బాటు వరశుల్క  
భృష్టయు నెక్కడ గుఱునేయుండును. అట్టివారిని బురుషవేశ్యల  
న్న నేమిదోషము! 'అయిదువేలిచ్చెనవా!' 'పదివేలిచ్చెనవా!'  
కుం. యే వఱకు జదివించెదవా! ఇవియేవారు జపియించు  
పంత్రిములు. మోటాకుకాకుదీసీయకున్న గర్భదాన ముల్ల  
ను మహాత్మునేనొకని గంటిని. మామగారింట స్థితి నెఱుంగక  
తనియిల్లు గుల్లజేయఁదలచు నల్లుడొకయల్లుడా! శత్రు  
క! ఇట్టిదుర్బుద్ధి విద్యావంతులలోనే కలిగిన దక్కినవారిస్థితి

నికే జెప్పనేల! 'కుమార్తెలంగన్న నుఖముచాలురా! భగవంతుడా!' యని తండ్రిలేడ్వ, 'ఇదియేమిదుస్థితి! సంభవించనే' యని తల్లిలేడ్వ, 'నూతనదురాచారములేల వుట్టెనో!' యని అన్యతాతలేడ్వ, 'మూలముగదా! తల్లిదండ్రులకింతకష్టము సంభవించే' నని కన్యకలేడ్వ, జేసికొనుపెండ్లి యొకపెండ్లియా? జేశమున నద్గుణగర్వింతులమని, విద్యావంతులమని యేమొగము బెట్టికొని నేటియువకులు తిరుగజాలిరోగదా! వరుడు గుణవంతుడా? యని విచారించుటబోయె. విద్యావంతుడా? యని తెలిసికొనుటబోయె. అట్టివారలకు సాలింకృత కన్యాదానము లిచ్చుటబోయె. ఔరా! కాలమహాత్వము! అంగవికలు లైనను విద్యావిరహితులైనను, ముగుణహీనులైనను, ముదుసలులైనను ధనమిచ్చువాడె తనకన్యకకుఁ దగినవరుఁడు! అనుకూలవతియగు దారను వెదకుటమాని, కట్టుములనిచ్చువాడె తనకుఁదగిన బాంధవులు! అకటా! వేశ్యావ్రత్తిని జరించువారికంటె నేష యమున మన శుల్కపిశాచగ్రస్తులగు మహానుభావులు దీసిపోయిరో చెప్పుడు. యీ విషయముననొక కవివ్రాసిన పద్యము నుజదివెద. దయతో నాలింపుడు.

సీ! పదివేలరూప్యముల్-వరకట్టుమిచ్చినఁ  
గన్యను బెండ్లాడు-ఘనమొకండు,

బి. య్యో, కుజదువంగ-విత్తంబునిచ్చినఁ  
బిల్లఁ బెండ్లాడువి-వేకియొకఁడు,  
మోటారు సైకిలు-ముందుతీసిచ్చిన  
బాలఁ బెండ్లాడు-శాలియొకఁడు,  
గాజులునుంగరాల్-ఘనముగానిచ్చిన  
కన్యకఁ బెండ్లాడు-మాన్యుడొకఁడు,

తే! గీ! ఔర! మన దేశమువకులి-ట్లాటవెలఁదు  
లైరి, కాలమహాత్వమే-మనఁగవచ్చు?  
నీశ్వరునిపూర్ణమౌక్య-యెపుడుగలుగు  
నపుడెపోయిట్టిదుర్బుద్ధు-లవఁగవలయు!

సోదరులారా! నేటిదినమింతకంటె నేనెక్కుడుగఁజెచ్చుదలచుకొనలేదు. రేపటినుండియు, వరాన్వేషకుల యవస్థలు, కన్యావిక్రేతల దుస్థితి, స్థిలముననే యువన్యసింతును. నేటికింతటితో విరమించుచున్నాను.'

అనిచెప్పి, హరికిశోరుఁడు గూరుచుండునరికిఁ గరతాళధ్వనులు చెలరేగినవి. పిమ్మట రామకిశోరుఁడు తనకుమార్తెయొక్క దుర్మరణమును సభ్యులకుఁ గన్నీరుకాలువలు గట్టునట్లువన్యసింపెను. తరువాత నధ్యక్షుడు హరికిశోరుంగొనియాడుచు, గొంతవఱకువన్యసింపిరి, నాటిదినమంతటితో సభముగి

ఈరితి నైదాదుదిసములు రంగపూరున హరికిశోరుఁ దుప  
నయించెను. ఆతని ప్రతిభవిని పలుప్రదేశములనుండి యాహ్వా  
నములు వచ్చుచుండుటచేఁ దండియిచ్చుచుమరిని బోవుచుండెను.  
ఆతఁడు దన జీవితకాలమంతయు నీయుద్యమ ప్రచారమునకే  
వినియోగింప, నిశ్చయించెను. రామకిశోరుఁ డందులకు నమ్మ  
తించెను.

ఇట్లుండ గిరిధరరావుగారు రామకిశోరుని దనకంపెనీలో  
నొకభాగస్థునిఁ జేర్చుకొనియెను. అందువలన రామకిశోరుని  
కుటుంబము సౌభాగ్యవంతమై:—కీర్తికాకరమై ప్రకాశింపఁజొ  
నలుపెట్టెను. ఆతఁడు దేశోద్ధారకుఁడగు దనకుమారునికొక ధ  
నవంతుని కుమార్తెనిప్పించి పెండ్లిచేసెను. కట్నములభూత మ  
ప్పటికి రామకిశోరునకు వీడినది. వారికుటుంబముట్టపై నిరంత  
రమానంద సాగరమున నోలలాడుచుండెను.

పాతకులారా! ఇంతటితోమనకథను ముగింపునకు దెత్త  
ము వందన మొకటి హృదయపూర్వకముగ నొనరించుటకంటె,  
గ్రంథముఁజదివి యందలివిషయము గ్రహించినందుల కేవిధ  
ముగఁ గృతజ్ఞతఁ దెలుపవలయునో, నాకుఁ దెలియకున్నది. చిత్త  
గింపుఁడు ఊనింపుడు.—

సమాప్తము.

శ్రీ

## చాల భారతిగ్రంథ నిలయము.

చాగలమర్రి

కర్నూల్ (జిల్లా)—నత్తమంజలము.

స్థాపితము 1928

ముఖ్యోద్యోగము.

భాషోద్ధారణ!

పరిశ్రమపోషణ!

ఇందు.

ప్రతిరెండు మాసములకు మత, సాంఘిక, దేశీయ, పౌ  
రాణిక, అపరాధ, పరిశోధక, నవలలుకాని, రసవంతములగు  
నాటకములుకాని, శ్రేష్ఠతమములగు పద్యకావ్యములుకాని,  
మొకటి మొంతునతప్పక ప్రకటింతుము.

చందా దాస్లుగా చేరగోరువారు ప్రదేశరుసుము రు0-2-0  
ముందుగా చెల్లించి రశీదు పొందవలయును.

ప్రతిరెండు మాసములకు ప్రకటించు ప్రతిగ్రంథమును  
చందాదారులు తప్పక తీసుకొనవలయును.

పాత్రమునకగు తపాలా ఖర్చులన్నియు చందాదారులే భరించుకోవలయును.

మా చందా దారులకు యితరులకన్న నూటికి యిరువది అయిదు రూపాయలవంతున ధరలు తగ్గించి పంపబడును.

చందాదారులుగా చేరగోరువారు వెనుకటి గ్రంథములు, అనుబంధములుకాని కొననక్కరలేదు. వలయునన్నచో వాటినిసహా తగ్గింపువెలలకే పంపబడును.

చిరునామా మారినవెంటనే మాకు తెలుపవలయును. మాతో వృత్తర ప్రత్యుత్తరములు జరుపవలసినచో తమ చందానెంబరు తెలుపనిచో జబాబువ్రాయుట కష్టసాధ్యము.

రసవంతములగు నాటకములను, నవలలను తదితరగ్రంథములను, మాచందాదార్లుగాని, లేక యితరులుకాని మాకు పంపినచో వందనపూర్వకముగా నందుకొని, ముద్రణయోగ్యముగానున్నచో తప్పక ప్రకటింతుము.

## గ ను క

మా గ్రంథనిలయమునకు మహారాజ పోషకులు, రాజ పోషకులు, పోషకులు, సహాయులు, శాశ్వత చందాదార్లుగాను చేరి భాషా యోషనులను బెంచి, విద్యావిహితను రోగమును గుదుర్చునెంతరని నమ్మియున్నాను.

## వి రా ల ము లు.



|                  |            |
|------------------|------------|
| మహారాజ పోషకులు   | రూ 116—0—0 |
| రాజ పోషకులు      | 50—0—0     |
| పోషకులు          | 25—0—0     |
| సహాయులు          | 12—8—0     |
| శాశ్వతచందాదార్లు | 7—2—0      |

మహారాజపోషకులు, రాజపోషకులు, పోషకులు, సహాయులు, వీరలనామములను, చేరినలాగాయతి మాయొక్క ప్రతి పుస్తకమునందుగో చేర్చవడును.

పోషకులు, సహాయులు, శాశ్వతచందాదార్లు వీరలు ప్రతి సంవత్సరము వారి వారి విరాళములను చెల్లించుచుండవలయును.

మహారాజ పోషకులు, రాజపోషకులు, కార్యములపట్ల సర్వవిధములగు సహాయములు చేయవలయును.

పై అయిదు తరగతులవారికి ప్రతిరెండు మాసము కు వెలువడు ప్రతిగ్రంథమును పోష్టు ఖర్చులు యావొత్తుమేమే భరించుతు ప్రచితముగాపంపెదము.

మొదటి మూడు తరగతులవారికి మాత్రము మా

గ్రంథనిలయమున ప్రకటించు ప్రతిపాత్రమును ప్రచితముగా పంపెదము.

మా గ్రంథ నిలయమునకు వొక రాజ పోషకునిగాని, ఇద్దరు పోషకులనుగాని, నలుగురు సహాయులనుగాని, పదిమంది శాశ్వత చందాదార్లనుగాని, చేర్చువారికి మాచే వెలువరింప బడిన వొక నవలను నాటకమును పంపెదము. 25. మంచి చందాదార్లను చేర్చినవారికి మా గ్రంథములలోని యేదేని వారుకోరిన వొకపాత్రమును వారికి ప్రచితముగా పంపబడును.

మాకు ఏజంట్లుగానుండి పరిచేయువారికి మంచి కమీషన్ యివ్వబడును. గాన వివరములకు వ్రాసినచో నిభంధనలు తెలుప బడును.

యిందు వెలువడిన గ్రంథములు.

వృథానురత్నము.

సువర్ణకేశరీ కృష్ణసేన (నవల)

అంధ్రభాషయం దక్షిణానముకల ప్రతిమానపుషను చదువతగిన యద్భుతకథ. సువర్ణకేశరికై చంపకమాలయును, కృష్ణసేనునికై చంద్రమల్లుడును, పన్నెడి ఉపాయములును, పడెడిపాల్లును, సమర్థించెడి సాహసకార్యములును, తుట్టతుదకు సువర్ణకేశరీ, కృష్ణసేనుల సమాగమమును, సాంతముగా చదివినవారల హృదయ ముప్పుంగి మేనువులకరించి ఆనందభాష్ను

ముల విడువక మానరు. సంవర్షాను సారముగా పెక్కు సాంఘిక విషయములు జర్పింపబడినవి. వెయ్యేల చదువమొదలిడిన అంత్యమగువరకును విడువరు.

వెల చందాదార్లకు రు 0—12—0 } పోస్టేజీవేరు.  
యితరులకు 1—0—0 }



ద్వితీయ రత్నము.

కలియుగదర్పణము. (నాటకము.)

కలిపాతనిరసము!

ఖలవిధారచండశాసనము!

శృంగ వివాహములు-అతిబాల్య వివాహములు-కలియుగానర్థములనియు-యవ్వనకంటకములనియు--వ్రదర్శించుటకు “కలియుగదర్పణమే” దర్పణము. బాలవితంతువగు సుమతిదుఃఖమును చదివిన నెంతటి రాతిగుండెయైనను కరగకమానదు. ఇందలిపద్యములు రసవంతములు. మోహవారధిని మునింగిన జనార్దనుడు ముక్తిమార్గమును చూపును. వృధాచారి విరాగియగును. నీతిబాహ్యుడు నీతిబోధకుడగును. ఇది దుండగీడులకు నమ్మెటవ్రేటు. దుష్టయవ్వన విద్యార్థులకు వివేకబోధిని. వేశ్యావృత్తికి దావానలము వెయ్యేల. చదివించుచిన హృదయ మురంజిల్లును.

వెల చందాదార్లకు రు 0—12—0 } పోస్టేజీవేరు.  
యితరులకు 1—0—0 }

## తృతీయ రత్నము.

మనోరమావిజయము. (చరిత్రాత్మక నాటకము)

గ్రంథకర్త.

గంధూరి నరసింహరావుగారు

రిటయర్డ్ డివిన్యూయిస్మెంట్ కరు, జంబులమడుగు

యిందు మనోరమ తన భర్త కొరకై పడెడిపాట్లను సాహసములును అత్యద్భుత భయంకరములు, హిల్ డాన్ దొరవారి దుంకగములును. డాక్టరుగారి దయా హృదయమును వర్ణింప నలవిగాదు, విరాగియగు భర్తను సంసారమునకు దించిన పతివ్రతాచరిత్రము. ఇందందు బొందుపరచిన పద్యములు, నృత్యములు, మిగుల హృదయమములు.

వెల చందాదారులకు రు 0—12—0

యితరులకు 1—0—0

రా ను న్న ది. (ప్రియదర్శిని)

చిత్రపట శోభితమును, చరిత్రాత్మకమును యగు నవలారాజము. గ్రంథకర్త:—కవివర పాలవర్తి సూర్యనారాయణరావుగారు.

వెల చందాదారులకు రు 0—12—0

యితరులకు 1—0—0

## వెలువడిన ప్రథమ అనుబంధము.

గంధీ కోట.

ఇదియొక పురాతన పట్టణముయొక్క చరిత్రము. యియ్యది గీతముగా వ్రాయబడి ప్రకటింపబడినది. అప్పటిపున్నత స్థితికిని, యిప్పటిహీనస్థితికిని చదివి తలకించిన వ్రతయొక్క హైందవమననమునహ సంతాపమునొందకమానదు. నేడే తెప్పించి చూపును. వెల సరసము.

చందాదారులకు ప్రచితము.

యితరులకు రు 0—2—0

మా పాత్రములందు యితరప్రకటనల రేట్లు.

|                       |           |          |
|-----------------------|-----------|----------|
| టైటల్ పేజీలయిన        | పేజీ 1 కి | రు 8—0—0 |
| " 1                   | "         | 5—0—0    |
| " లోపలిభాగమున         | "         | 6—0—0    |
| " 1                   | "         | 4—0—0    |
| లోపలిపేజీ డెమిస్టైజు. | "         | 5—0—0    |
| " 1                   | "         | 3—0—0    |
| " 1                   | "         | 2—0—0    |





ఇతరప్రకటనలు.

## విషాంకుళ.

పువయోగించు విధము.

తేలుకాటు తగిలిన చోటునందు పైకనుపరచిన నల్లని మందులో బియ్యపు ప్రమాణమును, తెల్లమందులో 1-బియ్యపు ప్రమాణమును యెత్తిపెట్టి దానిమీద 1-చుక్క చన్నీళ్ళు విడువవలెను. విడిచినతోడనే బుసబుసయని కొంచెముపొంగును. ఆపొంగు అణిగినతోడనే నిండుగా నీళ్లువిడిచి కడిగివేయవలెను. పై చెప్పినమందు పాము, మండ్రగబ్బ, కుక్క, ఎలుక, మొదలగు విషజంతువుల కాటులకు పై చెప్పిన విధముగా మిరియాలింజ ప్రమాణం ఉపయోగించవలెను. ఇట్లు ఉపయోగించినయెడల అన్ని నివృత్తియగును. మొదల ఉపయోగించి విషముపోనియెడల రెండివతూరి ఆదేమాదిరీ చేయలసినది.

పాకెట్టు 1 కి 0—6—0      1 డజన్ పాకెట్టు రు 3—0—0

యిదియుగాక మావద్ద పలువిధరంగులలో ఖద్దరుకోటు గుడ్డలు సరట్ల గుడ్డలు బనియెట్లు వస్త్రానా సామానులదొరుకుకు కొటుగడ్డ గజం ౧-కి 1—8—0      సరటుగడ్డ గజం ౧ కి 0—12—0  
బనియక్ 1—0—0

యం. సి. సుబ్బయ్య శెట్టి,

అయిర్ వేడిక్ అండు యూనానిడాక్టరు

భారతీ పరిశ్రమాలయము.

చాగలమట్టి (కర్నూలు డిస్ట్రిక్టు)

## పండితాభిప్రాయములు.

27 అక్టోబరు 1923

## కలియుగదర్పణము

యిదియొక కల్పితనాటకము. ఇదికల్వటాల జయరామరావుగారచే రచింపబడి శ్రీబాలభారతి గ్రంథనిలయము వారిచే ప్రచురింపబడి మాకార్యా లయము నలంకరించినది. ఇయ్యది ప్రస్తుత నడవడికలను క్రోడీకరించుచు సాంఘిక దౌష్ట్యములను ఖండించుచు ప్రదర్శనానుకూలముగ వ్రాయబడి నది. ఈనాటక ప్రాకస్త్యమును గూర్చియు రచనావిధానమును గూర్చియు పీఠికను వ్రాసిన వామనరావు గారే విపులముగా చర్చించియుండుటచే మేమంతగా బ్రశంకింపమానితిమి. సర్వజనులకును నర్థమయ్యేడి సులభతై కిని ముగ్గులు మూటగట్టినటుల రచింపబడినది. గ్రంథకర్తకు నాటకరచన యందు ప్రథమ ప్రయత్నమే యయ్యెను. పిన్నవయస్కులయ్యెను తనవగల దేశభక్తిని, సంఘసంస్కారాభిలాషను ఆయాపాత్రలద్వారా వెల్లడించియున్నారు. కలియుగమందు జరుగుచున్న దుండగములదురాచారములు విచార్యరేటుల ప్రకటించుచున్నది. వృద్ధులు యౌవనవతులగు బాలికల పరిణయమాడి పడుపాట్లు, బాలవిరంతువుల బాధలు, మాతృ భాషాభిమానము మున్నగునవి దినదినము జరుగుచున్నవి. కన్నులగట్టినట్లు గ్రంథమంతయు నిండింపబడినది. భాషాస్థానిత్యముతో బనిలేదు. మనకు కావలసినది భాషము, పాత్రపోషణము. అచ్చటచ్చట అసభ్యములున్న ను గ్రంథకర్తను నిందింపజాలము. బాలకవులను దూషించుచు వారియ భివృద్ధికి భంగముకలిగించుటకన్న వారిరచనకు చేయూతనిచ్చి తగుమార్గ

మొలకుఁ ద్రిప్పట భాషాశేషకులధర్మము ద్రిమండలములలో బాలభారతీ  
గ్రంథనిలయమువారు తగినంత భాషాశేషచేయనుంచి గ్రంథములను ప్రక  
టింప చదువరులు ప్రోత్సహింపగోరుచున్నాము. వెల 1-0-0.

చదువరులకు మచ్చునకై యీక్రింది పద్యము ముద్రించుచున్నాము.

సీ! తగినట్టి నెఱులను ♦ తెగగొరిగించును

ముందటిజుట్టును ♦ ముదముగూర్చు

సంధ్యను మాన్పును ♦ సందెవేళనుమంచి

బ్రాందిదుకాణంబు ♦ బరగఁజూపు

జననిని దిట్టించు ♦ జనకుని దూరించు

మనభాషపైరక్తి ♦ మ్రదఁజేయు

నేవచ్చును మాన్సియు ♦ నేవకుఁడైయుండి

నేవకావ్యత్తిని ♦ జేయుమనును

తే!గీ! మనకుఁగల పూర్వవృత్తుల ♦ మానమనును

పరుల వృత్తులు మనకేమి ♦ పట్టుబడును

తలపగా నాకు మరభాష ♦ తగనిదయ్యె

శేను నిజముగ నాభాష ♦ శేర్వఁజాల.

వలయువారు—

శ్రీ బాలభారతీ గ్రంథనిలయము,

చాగలమర్రి, కర్నూలుజిల్లా

సు వర్ణ కే న రీ కృష్ణ సే న

27—10—23

ఇదియొకనవల, గ్రంథకర్త, కల్వటాల జయరామావు గారు, పాపా

యప్పలై, కడపజిల్లా, నెలబకరూపాయ. దీనికెలెజవాడవాస్తవ్యులగు భేతతూ  
డి భగవంతురావుగారు తొలిపలుకును వ్రాసిరి. ఇది గ్రంథకర్తకు ప్రథమప్ర  
యత్నము, బాలభారతీ గ్రంథనిలయమునకు ప్రథమరత్నము. దీనినికృతగృత  
నందుకొంటిమి. ముందు దీనినిగూర్చి మాఅభిప్రాయమును తెలిపెదము. ప్ర  
కాశములు యం. రామసుబ్బయ్యశ్రేష్ఠిగారు, చాగలమర్రి.

సు వర్ణ కే న రీ కృష్ణ సే న

ఆంధ్రపత్రిక.

3 వ తేదీ నవంబరు 1923

కల్వటాల జయరామావుగారు వ్రాసినట్టి యీనవలను పరికించిసం  
తసించితిమి. సంతోషకరములగు కల్పనలుచాలగలవు. ఈనవలగూడకుభాం  
తిమైనదియే. వర్ణనలుగూడ పెక్కులుగలవు. శైలి స్త్రీలకును బాలురకును  
పామరులకునుగూడ బోధపడునట్లు మిక్కిలిసులభముగానున్నది. వెల 1-0-0.  
వలయువారు—

శ్రీ బాలభారతీ గ్రంథనిలయము.

చాగలమర్రి పోస్టు, కర్నూలుజిల్లా

అనివ్రాయవలెను.



వెలుపడనున్నది!

తృప్తపడుడు!

## మే వాడు పతనము. (నాటకము)

సుప్రసిద్ధ కవిశేఖరుడగు బాబూదిలీ పంచంరలాల్ రాయగారి వంగభాషారూపకానువాదము. వారి రూపకరచన జగత్ప్రసిద్ధమగుట వేరుగ వ్రాయనక్కఱలేదు. మానసిక బోషించబడిన కరుణారసమును, గోవిందసింహునిచే వన్నెకెక్కిన త్రోతరసమునూ, మహాబత్ ఖానుని పట్టుడలయును జదివితే తీరవలయును,

హృదయములగు బద్ధములు, అమృతపెయ్యములగు కేయములు, సాహిత్యరసపోషిత గద్యములు, ప్రదర్శనానుకూలము. క్యాలికోబైండు. అనువాదకులు శ్రీ పాలస్తరి సూర్యనారాయణగారు. సుప్రసిద్ధ హిందీవంగభాషా విశారదులగు శ్రీ జంధ్యాలశివన్న శాస్త్రిగారి పీఠికతోసహా.

చందాదారులకు. రు. 1—0—0

యితరులకు 1—8—0

నలయువారు—

శ్రీ బాలభారతీగ్రంథనిలయము.

చాగలమర్రి, కర్నూలుజిల్లా.

## ప్రకటన.

మహాశయాలారా!

మన దేశములో దేశహోగ్య విషయమై వాత కఫ వాతభేది వాతబద్ధ వాతసంధి వాతవిరేచనాది వ్యాధులనే గజములకుసింహులపంటిపై దివ్యామృతమై బరగు “కస్తూరి” మావద్దయున్నది. కస్తూరిని మన దేశములో కృత్రిమముచేసి విక్రయించుటవల్ల దాని యందతినిరసనమై నమ్మకముచెడినది. ఆవిధమైన యేలాటి కల్పితేని శ్రేష్ఠమైన కస్తూరి యున్నది. మేము పరోపకారార్థమై స్వల్పధరలతో మా పావులో విక్రయించుచున్నాము. గాన మాయభిప్రాయము కనుగొనినవెంటనే నలయువారు ఆర్డరు పంపుదురని అనేకవిధముల తోరుచున్నాము.

ధరలు.

1 నెంబరు కస్తూరి. రు. 25-0-0

2 నెంబరు కస్తూరి. రు. 20-0-0

ఇట్లు,

సజ్జనవిధేయులు,

డి. వెంకటసుబ్బయ్య,

సి. వి. స్వామి.

**Try One!!**

**Try All !!**

**GAIN IS CERTAIN TO ONE AND ALL.**

If you wish to get the Best genuine Musk at the cheapest rate you please communicate to day with:

The Proprietors,

Messrs.

**D. Venkatasubbaia & C. V. Swamy,**

Jagadiswaranilayam,

**CHAGALMARRI, (KURNOOL DT.)**

# ఇ త ర ప్ర క ట న లు.

ఇటుచూడుడు! మాచే తమగృహములనలంకరింపుడు!!  
చేతిపనుల నుద్ధరింపుడు!!!  
వెలసనము! ఫలమధికము!!!

మాకంపెరిలో నుంచి పనివారలచే ఇనుముతో చెక్కతోచెయ్యబడి సగియగు మేకుగు వెయ్యబడిన గృహోపకరణములు మిక్కిలి సరసమగు వెలలకు దొరుకును.  
గొప్పగా ఆర్డరు యిచ్చువారికి మంచిలాభకరము. తరుణమును పోగొట్టుకొనకుడు.  
వొకపరి మాసామానులను తెప్పించి వాటిగుణములను కనుగొనుడు.  
సా మా ను ల యొ క్క వె ల ల వి ప ర ము.

| సామానులయొక్క పేర్లు.                       | ఇనుము.     |             |            | చెక్క.     |             |            |
|--------------------------------------------|------------|-------------|------------|------------|-------------|------------|
|                                            | డబ్బను 1కి | నస్తువు 1కి | డబ్బను 1కి | డబ్బను 1కి | నస్తువు 1కి | పసుపు 1కి  |
| సాదామడతకుర్చి (దళసరియినుపడట)               | రు. 40 0 0 | రు. 38 0 0  | రు. 50 0 0 | రు. 48 0 0 | రు. 48 0 0  | రు. 48 0 0 |
| డిటా [సన్నయినుపడట] మేలురకం శ్రేకుమడతకుర్చి | 35 0 0     | 30 0 0      | 65 0 0     | 65 0 0     | 60 0 0      | 60 0 0     |
| మడతకుర్చి [చేతులుకలది]                     | 45 0 0     | 40 0 0      | 110 0 0    | 110 0 0    | 100 0 0     | 100 0 0    |
| సాదాయాజీచేర్ ఆకపచ్చ కాక్వాస్ పట్టవోసా      | 80 0 0     | 70 0 0      | 80 0 0     | 80 0 0     | 70 0 0      | 70 0 0     |
| డిటా చేతులుకలది                            | 100 0 0    | 90 0 0      | 100 0 0    | 100 0 0    | 90 0 0      | 90 0 0     |
| క్యాంపుకాటు [పట్టవోసా]                     | 170 0 0    | 150 0 0     | 110 0 0    | 110 0 0    | 100 0 0     | 100 0 0    |

## 2

| వలచట్టము.                                         |  | రు.     | 20 0 0 | 2 0 0   | 20 0 0  | 2 0 0   |
|---------------------------------------------------|--|---------|--------|---------|---------|---------|
| పుయ్యలకుర్చి [పట్టవోసా]                           |  | 220 0 0 | 20 0 0 | 20 0 0  |         |         |
| రాశిలనుచేర్ (పట్టవోసా)                            |  | 80 0 0  | 70 0 0 | 90 0 0  | 80 0 0  | 80 0 0  |
| క్యాంపుఫోలింగు కేబుల్ [3 x 1 1/4 x 2 1/2] అడుగులు |  | 110 0 0 | 10 0 0 | 65 0 0  | 60 0 0  | 60 0 0  |
| డిటా [వొకద్రాయరు]                                 |  | 140 0 0 | 12 0 0 | 90 0 0  | 80 0 0  | 80 0 0  |
| క్యాంపు పోలింగు ప్లూర్                            |  | 28 0 0  | 28 0 0 | 32 0 0  | 30 0 0  | 30 0 0  |
| అఫీసు సాదాకుర్చి                                  |  | ...     | ...    | 65 0 0  | 60 0 0  | 60 0 0  |
| అగుకాళ్ల క్యాంపుమండము.                            |  | ...     | ...    | 170 0 0 | 150 0 0 | 150 0 0 |
| కేబిల్ [3 x 2 x 2 1/2] వొకద్రాయరు.                |  | ...     | ...    | 170 0 0 | 150 0 0 | 150 0 0 |
| డిటా రెండుద్రాయరు                                 |  | ...     | ...    | 340 0 0 | 300 0 0 | 300 0 0 |
| ప్లూర్ [1 1/4 x 1/4]                              |  | ...     | ...    | 45 0 0  | 40 0 0  | 40 0 0  |
| బెంచి [3 x 1 x 1 1/2] అడుగులు                     |  | ...     | ...    | 80 0 0  | 70 0 0  | 70 0 0  |
| డిటా బ్యాకు                                       |  | ...     | ...    | 100 0 0 | 90 0 0  | 90 0 0  |
| బెంచినాదా [6 x 1 x 1 1/2]                         |  | ...     | ...    | 130 0 0 | 120 0 0 | 120 0 0 |
| డిటా బ్యాకు                                       |  | ...     | ...    | 170 0 0 | 150 0 0 | 150 0 0 |
| ద్యూడనుక్ వొకద్రాయరు.                             |  | ...     | ...    | 195 0 0 | 180 0 0 | 180 0 0 |
| డిటా రెండుద్రాయరు                                 |  | ...     | ...    | 340 0 0 | 300 0 0 | 300 0 0 |
| బాకుఫోర్ [3 1/4 x 3]                              |  | ...     | ...    | 110 0 0 | 100 0 0 | 100 0 0 |

పాంటలు [Planks 6 x 1]  
రికార్డు టేబులు 2 x 1½ x 1½  
తలమారు. [5 x 3½ x 1]  
డిటా స్టాములు  
తలమారు [7½ x 4½ x 1½] లోపలి తలుపులలోగనా  
రాటము.

|     |     |          |         |
|-----|-----|----------|---------|
| ... | ... | 55 0 0   | 5 0 0   |
| ... | ... | 110 0 0  | 10 0 0  |
| ... | ... | 600 0 0  | 55 0 0  |
| ... | ... | 620 0 0  | 56 0 0  |
| ... | ... | 1100 0 0 | 100 0 0 |
| ... | ... | 72 0 0   | 6 0 0   |

షరా:—ప్రతి అర్థరన్న పాతిక మొత్తము ఆద్యాత్మలేనిదే స్వేచ్ఛేదము. తెందునూర్ల రూపాయలకు విండిచి ప్రితిఅర్థరన్న ప్యాకింగ రయిలుచూర్ల ఉచితము. భాగీగా అర్థరయిచ్చునారు 15 దినములు ముందుగా మాకు తెలియ చేయవలయును. తొలుతు డిస్ట్రిక్టులోర్ల పక్షలను కంట్రాక్టు తియ్యగలవారము.

వలయువారు దిగువవలనామాకు వార్తయవలయును.

సి. గోవిందప్ప అండునాను.

పొగ్గైటర్లు,

జగదీశ్వర్ ఇండ్లన్రిను.

చాగలమర్రి [హామ్మ  
కర్నూల్ [జిల్లా]

కడన [రైలువేళ్ళనాను]

## శ్రీమద్వాల్మీకి రామాయణము



ఇహపరసాధకంబును, సకలజనులకును తారకంబును అగు వాల్మీకిమహర్షి విరచిత శ్రీమద్వాల్మీకిరామాయణమును ఆంధ్రులైర్లకు నందు బాటలో నుండునట్లును, పతనయోగ్యముగనుండునట్లును చేయందలంచి సంస్కృతముననున్న యామహాగ్రంథమునకు ఆంధ్రవ్యాఖ్యానము వ్రాయసనుకట్టినారము. ఇందు ప్రతిశ్లోకమునకును ప్రతిపదాంధ్రవివరణమును, నానార్థములను, భావమునుగూడ పొందుజూచుచున్నారము. ఇదివఱకు ముద్రితములైయున్న శ్రీమన్నహేత్వంబితీర్థీయ, గోవిందరాజీయాదివాఖ్యానములనేగాక, మాకు కొంతగలభించిన సుబోధిని, చాతురర్థిమొదలగు నముద్రితవ్యాఖ్యానములు కూడ బరిశోధించి యందలి విశేషార్థములను పొందించుచున్నారము. ఆయాఘట్టములయందు మనోహరములైన ప్రతిమలనుగూడ వేయుచున్నాము.

ఇయ్యది యత్యంతోపయోగకరముగ నుండుటకై మాచేయఁగలిగినదియెల్లఁ జేయుచున్నాంము. మూఁడుమతములవారికిని పారాయణానుకూలముగ నుండునట్లు పారాయణప్రారంభశ్లోకములును, సమాపకశ్లోకములును, ఇందు పొందుపఱుపబడియున్నవి. అదియునుంగాక ప్రతిపదార్థతాత్పర్యములలో గాయత్రీరామాయణశ్లోకములు కలవు. మరియువిశేష

విషయననుస్థితమగు గొప్పవీతికకూడ నిందుఁజేర్చబడియున్నది. ఇంతయేల, పెక్కురువిద్వాంసులు, విద్యాధికులగు నుద్యోగులు, వీరువారననేల ఎల్లరు నీయాంధ్రీకరణవిదానమును బహువిధముల బ్రశంసించియున్నారు. అదియటుండ, సంగస్కృతభాషయందు పరిచయములేనివారిదిచదివిన వారికాభాషయందు ప్రవేశము కలుగుననుటన్వభావోక్తియే. ఇయ్యది రాయల్ సైజున 50 పౌనులమేలుకాగితముపైన దీనికొలకు ప్రత్యేకముగ నేర్పాటు చేయఁబడిన శ్రాత్రముద్రాలయమున ముద్దులుగుల్కునటుల నచ్చొత్తింపఁ బడుచున్నది. మూలశ్లోకము ప్రస్తుటమైన ఆనందప్రెస్సువారి 'అంటిక్' లక్షరములలో ముద్రింపఁబడును. సంపూర్ణ రామాయణము ఒకేతీడవ కొనుట కెట్టిధనికులకు సులభసాధ్యము కానందున దీనిని మానససంపుటములుగఁ బ్రకటింపవారకొంటిమి. ఒక్కొక్కసంపుటమున ౧౬౦ పుటల గ్రంథ ముండును.

ఆంధ్రపాఠకమహాశయులారా! మేముతలపెట్టిన యీ యుద్యమము కష్టసాధ్యమైనది. సముద్రమున కేతమిత్తుటవంటిది. రామాయణము పూర్తియగునరికే రమారమి 3౨ సంపుటములు రాగలవు. ఈనని యొక్కరివలన సాగునది కాదు. భాషాభిమానులును, శ్రీమంతులునగు నాంధ్రీమహాశయు లందరితోద్బాటువలనగాని యిది సాగనేరదు. దీనికి మేమిదివఱకే సాంతమునుండి రు. 3,000 ల రూపాయలవఱకు వెచ్చించి యున్నారము. గ్రంథ ముభయతారకమైనదియు, పఠింపదగినదియు.

గావున నాంధ్రులు మాకీమహాశ్యమమున నాదరప్రార్థనాము లాసంగి దీనిని జయప్రసము కావించ ప్రార్థితులు.

## ని బంధనలు.

—చందాదారులు—

ప్రతిమాసము ఒక్కొక్క సంపుటము వెలువడును. అందు నూటయిరువదిపుటలగ్రంథము (రాయల్ సైజున) ఉండును. ఏల్లరకు నిది యందుబాటులో నుండుటకై దానివెల రు. 1—2—0 లు మాత్రమే నిర్ణయించినారము.

ప్రతినంపుటమును కైకొనువారు చందాదారులుగ పరిగణింపఁబడుదురు.

చందాదారులకు సంచికపూర్తియైనవెంటనే వి. పి. గ బంపబడును. (మొదటి సంచిక వెలువడినది. అయ్యది కాగితము హెచ్చుధరలో నున్నపుడు ముద్రింపబడుటచేత ఆసంపుటము మాత్రము చందాదారులకు 1—3—0 ల కీయఁబడును.)

వి. పి. పోస్టుఖర్చులు చందాదారులు భరింపవలసి యుండురు.

చందాదారులుకానివారికి సంచిక చందాదారుల కిచ్చు ఖర్చున కీయబడదు.

చందాదారులగువారు ముందుగ అ రి లు ప్రవేశధను ము చెల్లించవలెను. రామాయణము సాంతమైనపిదప చందాదారుల కీమొత్తము శడవటిసంచికలో మినహాయించబడును. ఈ లో సంచికలు త్రిప్పివేసినయెడల ఈమొత్తము వారికిఁబయి.

ఈయబడదు.

—పోషకులు—

రు 58 లు ఇచ్చువారు పోషకులుగ పరిగణింపబడదు. వారినామములు గ్రంథమున పోషకులపట్టికలో ప్రకటింపబడును. వారికిఁ బ్రతినందిక ప్లిఫ్ బెండు చేసిపంపబడును.

—రాజపోషకులు—

రు 116 లు ఇచ్చువారు రాజపోషకులు వారినామములు గ్రంథమునఁ బ్రకటించుటయేగాక వారికి ప్రతినంపుటము క్యాలికో బెండు చేసి పంపబడును.

—ప్రధాన పోషకులు—

రు 250 లు ఇచ్చువారు ప్రధానపోషకులు. వీరి క్యాలికో బెండు చేసి, ప్రతినంపుటము నంపుటయే గాక ఓక్కొక్క కాండము పూర్తియైన పిదప క్యాలికో బెండు చేసి మఱొక ప్రతినంపుటమును. వారినామములు గ్రంథమున ప్రకటింపబడును.

—మహారాజపోషకులు—

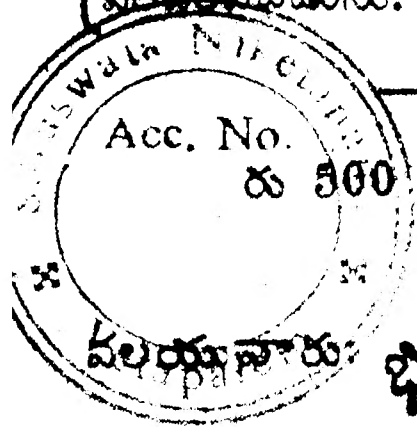
రు 500 లు ఇచ్చువారు మహారాజపోషకులు.



భమిడిపాటి కామేశ్వర శాస్త్రి,

శ్రీ మద్రామాయణ గ్రంథమాలా కార్యస్థానము, ఆర్యపురం  
రాజమహేంద్రవరము. అని వ్రాయవలెను

1. 2. 3. 4. 5. సంపుటములు వెలువడినవి. 1-10-24









END OF  
TITLE